КОРЕЯ СЕГОДНЯ

2
107 год чучхе
(2018)

http://www.korean-books.com.kp

Орден Дмитрия Донского

Великому руководителю Ким Чен Иру был награжден Орден Дмитрия Донского Академией по вопросам безопасности, обороны и правопорядка России ***(февраль 2008 г.)*****.**

СОДЕРЖАНИЕ

3 Время и темпы Кореи

Успешным испытательным запуском новой МБР типа «Хвасон-15» корейский народ осуществил историческое дело усовершенствования ядерных вооруженных сил государства, великое дело строительства ракетной державы.

5 Новогодняя речь

11 «Единодушие и сплоченность – это моя революционная философия»

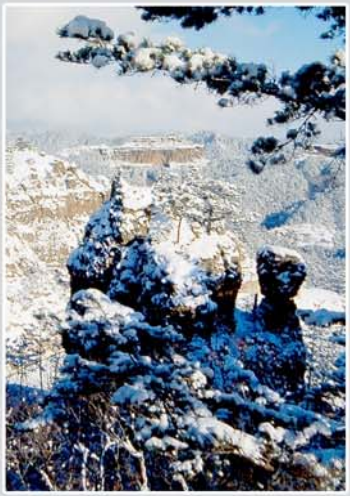
13 Голос родной партии звучит во всей стране

14 Цветку кимченирхва – 30 лет

Журнал «Корея сегодня» выходит на русском, английском и китайском языках, а на русском, английском, китайском, французском, испанском и арабском языках – в разделе «Печатные издания КНДР» на сайте www.korean-books.com.kp.

На первой странице обложки: **Увеличивается производство обуви.**

Фото Ли Сон Ика



На четвертой странице обложки: **Зимний пейзаж у скалы Нэгён Внутреннего Чхильбо в горах Чхильбо.**

Фото Ра Чин Хёка

13460 ㄱ–78243

Редактор: Ли Му Хён

Адрес: КНДР, Пхеньян, Сосонский район, квартал Сочхон

E-mail: flph@star-co. net. kp

©Издательство журналов на иностранных языках 2018

16 **8 февраля**

18 **Революционное учение эпохи самостоятельности – идеи чучхе** (2)

19 **Перемены на земле Сепхо**

22 **Увеличивается производство обуви «Рювон»**

24 **Как плетеные изделия завоевали большой спрос**

25 **Неизменная цель – преодоление ультрасовременных рубежей**

26 **Чистая совесть перед Родиной**

27 **Новаторы-методисты факультета**

28 **За лучшие условия и обстановку обучения**

30 **Прибор для диагностики и лечения по корёской медицине**

31 **Мечта девочки сбылась**

32 **Конный спорт дает людям радость и романтику**

34 *Рассказ*
Весна

36 **Вечерняя заря над горным поселком**

37 *Нематериальное культурное наследие Кореи (15)*
Якпаб

38 **Акробаты Кореи**

40 **Развивается сотрудничество в области художественной деятельности**

42 **Горы Чхильбо** (1)

44 **Как член социалистического сообщества, связанного общей судьбой**

45 **«Игра проиграна»**

46 **Возгласы патриотической борьбы 7 февраля**

48 **Бесстыдство японских политиканов**

Время и темпы Кореи

Успешный запуск новой МБР типа «Хвасон-15» *(29 ноября 2017 г.)***.**

Вступая в 2018 год, Корея более быстрыми темпами устремляется к строительству могучего социалистического государства. США и их сателлиты применяли всякие средства и методы, чтобы ставить палки в колеса продвижению корейского народа, но никак не приостановили шествие его, высоко несущего знамя чучхейского социализма.

Только в прошлом году США и их сателлиты небывало жесткими «санкциями» и «нажимом» пытались преградить корейскому народу путь.

И не довольствуясь этим, США присоединяли ООН и окрестные страны к таким акциям, заставили страны, имеющие дипломатическое отношение с КНДР, снизить его статус или прервать его с ней.

А кому подарило лавровый венок победы время истории?

Когда корейский народ успешно проводил наземное испытание сопла сверхмощного реактивного двигателя ракеты, проходившее 18 марта прошлого года, военные эксперты Южной Кореи оценили, что этот северокорейский двигатель новой модели с особой, невиданной формой совсем отличается от двигателей «RD-170» и «RD-180» страны, которая считается в мире самой развитой в области ракетной промышленности, и что, хотя небольшой в размере, но он имеет большую мощность выброса топлива из сопла.

Мировые СМИ сообщили, что новый сверхмощный реактивный двигатель ракеты Кореи, может быть, обладает самой сильной в мире удельной тягой.

Вслед за тем в мае успешно был проведен испытательный запуск новой модели стратегической БР типа «Хвасон-12» средней и промежуточной дальности класса «земля-земля», а 4 июля – испытательный запуск МБР типа «Хвасон-14», о котором враги кричали, что Корея, совершив испытательный запуск накануне Дня независимости США, топтала самолюбие сильнейшей в мире державы, 28 июля – и второй испытательный запуск МБР типа «Хвасон-14».

И общая государственная мощь и стратегический статус Кореи еще более поднимались, тем самым произошла коренная перемена в мировой политической структуре.

Председатель дипломатического комитета при сенате США на слушании сказал, что он признает КНДР государством-обладателем ядерного оружия и большинство людей соглашается с его мнением.

Эксперты по корейским вопросам и СМИ США говорили, что Америка должна признать Корею государством-обладателем ядерного оружия и относиться к ней в таком статусе, так как она никогда не покоряется никакому-то давлению – это ее традиция и способ существования.

Испуганные США и их сателлиты болтали о «максимальном нажиме», «последовательном блокировании» и «полном разгроме» Кореи, но с течением времени еще быстрее ускорялись темпы Кореи для усовершенствования ядерных вооруженных сил государства.

Хотя не прошло и два месяца, корейский народ торжественным взрывом испытания водородной бомбы для оснащения МБР заставил США проводить время в страхе и кошмаре, а спустя 2 месяца после этого испытания, в ноябре провел успешный испытательный запуск новой МБР типа «Хвасон-15», способной нести крупнейшую тяжелую ядерную боеголовку и нанести удар по всей материковой части США, тем самым Корея осуществила большое историческое дело усовершенствования ядерных вооруженных сил государства, дело строительства ракетной державы.

С 2013 года, когда корейский народ опубликовал стратегическую линию на параллельное ведение экономического строительства и строительства ядерных вооруженных сил, прошло небольшое время.

За короткий – всего 5 лет – срок корейский народ блестяще добился этого исторического дела в направлении и темпами, которые мир не может представлять себе и предполагать.

Он изготовил их своими силами и техникой, не приняв систему оружия с имитированием техники другой страны.

В 2016 году, когда он успешно провел испытание водородной бомбы, британская радиовещательная компания ВВС сообщала: мир не предполагал, что Корея так скоро проведет испытание водородной бомбы после третьего ядерного испытания в 2013 году.

Директор НИИ научной международной безопасности США сказал, что КНДР на 3 года приблизила срок усовершенствования ядерного оружия, которого, по предположению, она достигнет до 2020 года, и что такую ядерную способность показали только 5 стран-обладателей ядерного оружия, а Индия и Пакистан не показали ее практически.

Сотрудник института Кейта, который был специальным помощником экс-президента Рейгана, сказал, что высший руководитель Ким Чен Ын успешно проводит линию на параллельное ведение, добиваясь успехов в развитии экономики страны и разработке ядерных вооруженных сил. Средства-носители ядерного оружия Кореи добились более большого прогресса, опрокинув предположение экспертов мира.

Время и темпы Кореи, которые наблюдает весь мир, являются временем и темпами, демонстрирующими общую государственную мощь и стратегический статус Кореи. Сегодня они резко изменяют политическую структуру мира во главе с США.

Ким Е Рён

Новогодняя речь

КИМ ЧЕН ЫН

1 января 107 года чучхе (2018)

Любимый весь народ страны, доблестные народноармейцы!

Дорогие соотечественники, братья и сестры!

Сегодня мы все, с глубоким чувством радости и собственного достоинства, с большим волнением вспоминая о славных делах минувшего года, совершенных нашим прилежным и плодотворным трудом, ценой пролитого нами пота и наших искренних усилий, встречаем новый, 2018 год с новыми надеждами и ожиданиями.

Встречая полный надежд Новый год, я желаю каждой семье в стране здоровья и счастья, успеха и процветания, надеюсь, чтобы реализовались новогодние желания наших детей и прекрасные стремления, мечты всего нашего народа.

Товарищи!

Окидывая мысленным взором истекший год, когда я, черпая огромную силу и мудрость в истинном облике стойкого родного народа, всегда с неизменной верой в партию следующего за ней в любых трудностях и испытаниях, наращивал темпы поступательного движения во имя процветания Родины, я всеми фибрами души испытываю, с каким великим народом мне довелось делать революцию.

Позвольте мне от имени Трудовой партии Кореи и правительства Республики послать сердечную благодарность и новогодний привет всему народу, всем народноармейцам – тем, которые в дни трудной и в то же время славной борьбы, разделяя свои помыслы, свою волю с партией и всем сердцем поддерживая ее решение, принесли чудесную победу, которая особо ярчайшей страницей войдет в пятитысячелетнюю историю нашей нации.

Разрешите мне послать новогодний привет нашим соотечественникам на Юге и за рубежом, борющимся за воссоединение Родины, а также прогрессивным людям, нашим друзьям в мире, выступающим против агрессивной войны и выражающим твердую солидарность с нашим справедливым делом.

Товарищи!

2017 год был годом героической борьбы и великой победы, когда великой движущей силой, способной выковать из себя крепкого за счет собственных сил, установлена немеркнущая веха в истории строительства могучего социалистического государства.

В прошлом году попытки США и их сателлитов изолировать и удушить нашу Республику достигли своего апогея, и нашей революции пришлось столкнуться с беспрецедентно серьезным вызовом. В сложившейся ситуации, в наихудших трудностях на пути продвижения вперед наша партия верила в свой народ, а народ самоотверженно защищал ее, и неблагоприятная ситуация превратилась в благоприятную, беда – в счастье, на всех фронтах построения могучего социалистического государства отмечены впечатляющие достижения.

Наша грандиозная борьба прошедшего года ярко продемонстрировала перед лицом мира наше непоколебимое, неизменное убеждение и волю до конца идти по единому пути чучхейского социализма, проложенному великим Ким Ир Сеном и великим Ким Чен Иром, а также единодушие и сплоченность социалистической Кореи, весь народ которой крепко спаян вокруг партии.

Выдающийся успех нашей партии, нашего государства и народа в прошлом году – свершение великого исторического дела усовершенствования ядерных вооруженных сил государства.

Именно здесь, на этом месте, я год назад от имени партии и правительства официально заявил, что подготовка к испытательному запуску межконтинентальной баллистической ракеты идет на завершающей стадии. За минувший один год для исполнения намеченной цели неоднократно был проведен ее испытательный запуск безопасно и прозрачно, что доказало перед лицом мира его полный успех.

В прошлом году мы также провели испытание как разных видов средств-носителей ядерных боеголовок, так и сверхмощного термоядерного оружия, что привело к успешной, удачной реализации нашего генерального устремления и стратегической цели. И нашей Республике, наконец, удалось обладать никакой силой, ничем необратимыми могучими, надежными силами сдерживания войны.

Ядерные вооруженные силы нашего государства способны сорвать любую американскую ядерную угрозу и реагировать на нее, они представляют собой могучие сдерживающие силы, не дающие США пойти на рискованную игру с огнем.

США отнюдь не смеют пойти на войну со мной, с нашим государством.

Вся территория континентальной части США оказывается в радиусе нашего ядерного удара, да и ядерная кнопка постоянно ждет меня на столе моего рабочего кабинета – вот что им надо ясно понять как реалию, отнюдь не как угрозу.

Мы осуществили чаяние великого Ким Ир Сена и великого Ким Чен Ира, которые посвятили всю свою жизнь для создания могущественнейшей обороноспособности государства, надежно гарантирующей суверенитет страны, и крепко держали в своих руках могучий булат для защиты мира, чего желал весь народ на протяжении долгих лет, туго затягивая себе пояс. Эта великая победа – яркое свидетельство о правоте и жизненности линии партии на параллельное ведение в двух направлениях и ее идей с отдачей приоритета науке. Это гигантское историческое дело, открывшее широкий горизонт на пути строительства богатой и могучей Родины и вселявшее в сердца наших военнослужащих, нашего народа несокрушимую веру в победу.

Позвольте мне воздать дань уважения героическому корейскому народу, который и в условиях трудной жизни, когда санкции и блокада угрожали его выживанию, твердо верил в правоту линии нашей партии на параллельное ведение в двух сферах, абсолютно поддерживал и энергично продвигал это дело.

Разрешите мне также послать горячий товарищеский привет нашим научным работникам в области обороны государства и рабочим коллективам ВПК, которые целый один год самоотверженно трудились, чтобы доказать перед лицом мира то, что начертания и решение ЦК партии и есть наука, и есть истина и практика.

Минувший год отмечен большим сдвигом и в выполнении пятилетней стратегии экономического развития государства.

Мощный размах взяла работа по подведению под металлургическую промышленность соответствующей реальным условиям страны материально-технической базы. Итак, в Металлургическом объединении имени Ким Чака была воздвигнута доменная печь с внедрением метода кислородного нагрева по нашему образцу, что дало возможность обеспечивать ритмичность выплавки чугуна за счет антрацита. Упрочена самостоятельная база химической промышленности, открыта перспектива для взятия высоты «большой химии», намеченной в пятилетней стратегии.

Коллективы многих предприятий текстильной, обувной, трикотажной, пищевой и других отраслей легкой индустрии, высоко подняв знамя подведения под них соответствующей реальным условиям страны материально-технической базы, придали мощный импульс модернизации целого ряда производственных процессов за счет наших технологий, нашего оборудования, что привело к созданию гарантии выпуска разнопрофильных, разнообразных предметов народного потребления и повышения качества продукции.

Машиностроители с высоко поднятым знаменем духа опоры на собственные силы, основываясь на науке и технике, с успехом достигли намеченного партией рубежа выпуска тракторов и грузовиков новых моделей, в результате чего создан прочный фундамент для более мощного ускорения процесса подведения под народное хозяйство соответствующей реальным условиям страны материально-технической базы, его модернизации и осуществления комплексной механизации сельского хозяйства. В области сельского хозяйства широко внедрена научно обоснованная агротехника, и, несмотря на неблагоприятные климатические условия, росли ряды многоурожайных хозяйств и бригад, выращен небывало доселе богатый сбор фруктов.

Наша армия, наш народ построили великолепную улицу Рёмён, крупномасштабный животноводческий комплекс в районе Сепхо и выполнили задания 1-го этапа лесовосстановления, ярко продемонстрировав тем самым силу великой консолидации армии и народа и потенциал социалистической самостоятельной экономики.

В мощных ритмах работы по созданию темпов Маллима появился целый ряд новых типичных образцовых подразделений, многочисленные предприятия досрочно выполнили годовой план народного хозяйства и покрыли себя славой, превзойдя уровень рекордного года производства.

В минувшем году и на фронтах науки, культуры достигнуты успехи.

Научно-технические работники решили научно-технические вопросы построения могучего социалистического государства, завершили выполнение исследовательских заданий в сверхсовременных сферах и стимулировали развитие экономики и рост благосостояния населения. Отмечены дальнейшее усовершенствование системы социалистического образования, заметное обновление педагогической обстановки и улучшение условий медицинского обслуживания. Создан образец художественных представлений, который дает всей стране бурлить революционной романтикой и боевым задором. Наши спортсмены завоевали первенство на многих международных соревнованиях.

Все прошлогодние достижения – это торжество чучхейской революционной линии Трудовой партии Кореи, это бесценный плод, принесенный героической борьбой армии и народа, тесно сплоченных вокруг партии.

США и их сателлиты, пытаясь уничтожить суверенитет нашей Республики, ее право на существование и развитие, как никогда гнуснее прибегали к санкциям и блокаде, но и в этой обстановке мы смогли своими силами добиться таких блестящих побед, чего даже не смеют желать другие, – вот в чем достоинство, законная гордость нашей партии, нашего народа.

Позвольте мне еще раз выразить сердечную благодарность всему народу, всем народно-армейцам, которые в прошлогодние событийные дни, всегда деля общую судьбу с партией и вместе с ней преодолевая встречающиеся трудности и испытания, победоносно продвигали великое дело строительства могучего социалистического государства.

Товарищи!

В этом году мы отмечаем 70-летие основания славной Корейской Народно-Демократической Республики. Поистине знаменательно то, что великий народ, достойно поставивший наше социалистическое государство, являющееся величайшим патриотическим наследием великого Ким Ир Сена и великого Ким Чен Ира, в статус общепризнанного в мире стратегического государства, в торжественной обстановке празднует 70-летний юбилей своего государства.

Наша задача – наследуя традиции героической борьбы и коллективного радикального прогресса, овеявшие славой процесс основания и развития Кореи – страны чучхе, совершить непрерывный прогресс, непрерывное продвижение вперед, пока не будет достигнута окончательная победа революции. Считая историческую победу в строительстве ядерных вооруженных сил Республики трамплином к новому взлету, следует разворачивать революционное генеральное наступление за завоевание новых побед на всех фронтах строительства могучего социалистического государства.

«Революционным генеральным наступлением добьемся новых побед на всех фронтах строительства могучего социалистического государства!» – вот что наш революционный лозунг. Все руководящие работники, все члены партии, все трудящиеся с таким духом, с каким в послевоенные годы добились великого подъема Чхоллима и, преодолевая трудную ситуацию, пошли на гигантский подъем в строительстве социализма, должны своим всенародным генеральным наступлением сорвать вызов отчаянно беснующихся враждебных сил и поднять совокупность государственной мощи нашей Республики на новую, более высокую стадию своего развития.

В этом году, по счету третьем году выполнения пятилетней стратегии экономического развития государства, следует открыть широкий простор для динамизации дела на экономическом фронте в целом.

Главная задача социалистического хозяйственного строительства в нынешнем году – усиливать самостоятельный и чучхейский характер народного хозяйства и улучшать благосостояние населения, как того требует революционная ответная стратегия, намеченная на II Пленуме ЦК партии седьмого созыва.

Все векторы сил должны быть сосредоточены на усилении самостоятельного и чучхейского характера народного хозяйства.

Перед электроэнергетикой ставится задача – приложить большие усилия для приведения в порядок, дополнительного укрепления самостоятельных энергобаз и освоения новых энергоресурсов. Речь идет о том, чтобы решительно увеличить выработку электроэнергии на ТЭС, уменьшить потери электроэнергии путем приведения в порядок, дополнительного усовершенствования неполноценного генераторного оборудования и усиливать работу по максимальному увеличению производства. В провинциях нужно построить электроэнергетические комплексы с учетом местной специфики, обеспечить ритмичность выработки электроэнергии в имеющихся ГЭС среднего и малого масштаба для удовлетворения спроса местной промышленности за счет вырабатываемой у себя электроэнергии. Необходимо тщательно организовать чередующееся производство по таблице расхода электроэнергии в общегосударственном масштабе, активизировать борьбу с расточительством электроэнергии и, таким образом, настойчиво стараться эффективно использовать выработанную электроэнергию.

Перед металлургической промышленностью поставлена задача – еще более усовершенствовать чучхейские технологии выплавки чугуна и стали, увеличить мощность по производству железа и решительно повысить качество металлических материалов для удовлетворения народнохозяйственного спроса на стальной прокат. Следует по намеченному плану непременно обеспечивать опережающие по сравнению с другими отраслями поставки металлургии нужной электроэнергии, железных концентратов, антрацита, бурого угля, товарных вагонов и локомотивов и денежных средств с тем, чтобы безусловно достичь рубежа производства стального проката на следующий год и во что бы то ни стало осуществить подведение под металлургическую промышленность соответствующей реальным условиям страны материально-технической базы.

В отрасли «большой химии» нужно ускорить процесс создания одноуглеродной химической промышленности, по намеченному графику провести строительство комплекса по производству катализаторов и завода фосфорных удобрений, реконструировать и усовершенствовать технологии производства карбоната натрия с его исходным сырьем – глауберитом.

Дело машиностроения – осуществить модернизацию Кымсонского тракторного завода, Автомобильного объединения «Сынри» и других машиностроительных предприятий, по-нашему разработать и выпускать машины мирового уровня.

Нужно совершить новый прогресс в смежных отраслях – в добыче угля и руд, на железнодорожном транспорте, чтобы самостоятельная экономическая база страны отдала свою отдачу.

Особенно это касается железнодорожного транспорта, где нужно на научной основе рационально вести организацию и диспетчеризацию перевозок для максимально эффективного использования имеющейся перевозочной способности, а также установить в этой отрасли стройную дисциплину и четкий порядок, как в армии, для обеспечения безаварийного движения поездов по расписанию.

В наступившем году нужно добиться перелома в улучшении благосостояния населения.

На предприятиях легкой промышленности следует трансформировать оборудование и производственные технологии в трудо- и электросберегающие, больше выпускать, поставлять разнообразные товары потребления доброго качества за счет отечественных материально-сырьевых ресурсов, в провинциях, городах и уездах необходимо специфически развивать местное хозяйство при опоре на собственные сырьевые источники.

На фронтах сельского хозяйства и рыбного промысла надо добиться подъема производства. Дело в том, чтобы широко внедрять лучший семенной материал, многоурожайную агротехнику и производительные сельхозмашины, вести земледелие на научно-технической основе и непременно достичь показателей сбора зерновых, а также увеличить производство животноводческой продукции, фруктов, тепличных овощей и грибов. Следует наращивать мощности по судостроению и ремонту судов, вести рыболовство на научной основе и активно вести рыбоводство и марикультуру.

В этом году объединенными силами армии и народа следует закончить за кратчайшие сроки создание Кальмаского приморского туррайона Вонсана, ускорить процесс благоустройства уезда Самчжиён и строительства Танчхонской ГЭС, второй очереди прокладки оросительных каналов в провинции Южный Хванхэ и других важнейших объектов, а также дальше приложить усилия к жилищному строительству.

Следует с дальнейшим расширением достижений в трудовой вахте по лесовосстановлению

налаживать охрану уже созданного леса и уход за ним. Вместе с тем необходимо улучшать техническое состояние дорог, постоянно вести регулирование режима рек и на научной основе ответственно вести охрану окружающей среды.

Во всех отраслях, во всех подразделениях народного хозяйства предстоит пускать в ход все имеющиеся собственные технические силы и экономические потенциалы, усиливать борьбу за увеличение производства и усиление режима экономии с тем, чтобы создать больше материальных благ.

Прямой путь к развитию самостоятельной экономики – в опережающем развитии науки и техники, в коренном улучшении экономических операций и командования ими.

Задача в отрасли научных исследований – в первую очередь решить научно-технические проблемы, связанные с разработкой чучхейских производственных технологий нашего образца, обеспечением сырья, материалов и оборудования за счет отечественного производства и усовершенствованием самостоятельной экономической структуры. Во всех отраслях, во всех подразделениях народнохозяйственного комплекса необходимо налаживать распространение научно-технических знаний, широко вести движение за технический прогресс и способствовать росту производства продукции.

Кабинет Министров и руководящие хозяйственные учреждения обязаны с учетом реальности составлять оперативные планы выполнения народнохозяйственного плана этого года и со всей ответственностью упорно продвигать вперед дело их исполнения. Нужно принимать активные меры для того, чтобы в государственном масштабе социалистическая система ответственности за управление предприятиями дала практическую пользу заводам, фабрикам и кооперативным организациям.

Следует всесторонне развивать социалистическую культуру.

Предлагается укреплять преподавательский состав, коренным образом обновлять содержание и методы преподавания в соответствии с современной тенденцией развития образования, полностью воплощать в медобслуживании дух служения народу, увеличивать производство медицинского оборудования, аппаратуры и медикаментов разных наименований.

Нужно широко вести физкультурно-массовую деятельность и создавать спортивное мастерство и приемы игр нашего стиля. Необходимо создавать и изображать шедевры, правдиво отражающие ритмы героической борьбы и жизни наших военнослужащих, нашего народа, их достойную, благородную человеческую красоту в эпоху Маллима с тем, чтобы силой революционной социалистической литературы и искусства подавить буржуазную реакционную культуру.

Во всем обществе следует утвердить здоровую морально-нравственную атмосферу, установить социалистический образ жизни и настойчиво провести борьбу за искоренение всякого рода несоциалистических явлений для того, чтобы каждый и все обладали высокими морально-духовными качествами и жили по-революционному и цивилизованно.

Следует еще более укреплять оборонное могущество, служащее делу самозащиты.

В этом году, году 70-летия укрепления и развития товарищем Ким Ир Сеном Корейской Народно-революционной армии как регулярных революционных вооруженных сил, Народная Армия должна приобрести более полноценный облик революционной армии партии, усиленно и интенсивно организовать, провести боевую подготовку, приблизив ее к практической боевой обстановке, чтобы все виды, рода войск, специальные войска стали боевыми отрядами, готовыми сражаться с противником по формуле «один против ста».

Корейские Народные Внутренние Войска должны заострить лезвие классовой борьбы и своевременно разоблачить, сорвать вылазки неблагонадежных враждебных элементов. Рабоче-Крестьянское Красное Ополчение и Красная молодая гвардия обязаны активизировать боевую и политическую подготовку для всестороннего укрепления боеспособности.

В области оборонки ставится задача – согласно стратегическому курсу, намеченному партией на VIII слете работников военной промышленности, неизменно придерживаясь линии на параллельное ведение строительства в двух направлениях, разрабатывать, выпускать мощные стратегическое оружие и вооружения нашего образца, усовершенствовать чучхейскую производственную структуру военной промышленности и модернизировать производственные технологии на основе новейших достижений науки и техники.

В областях исследования ядерного оружия и ракетостроения необходимо в массовом порядке выпускать ядерные боеголовки и баллистические ракеты, мощь и надежность которых уже полностью подтверждены, и ускорить процесс их размещения в боевом порядке.

Более того, следует постоянно сохранять готовность к немедленному проведению операции по ядерной контратаке в ответ на ядерно-военные акции противника.

Идейно-политическое могущество – это первейшая мощь нашего государства, великая движущая сила, открывающая широкий простор для построения могучего социалистического государства.

Интересы успешного выполнения наших боевых задач требуют добиться дальнейшего тесного сплочения всей партии в идейно-организационном отношении и основательного утверждения в ней революционной партийной атмосферы для непрерывного наращивания боеспособности и руководящей роли партии во всех сферах революции и строительства социализма.

Все партийные организации должны ни на йоту не допускать всякого рода антиподов идей партии и двойной дисциплины, должны всемерно укреплять единодушие и сплоченность всей партии вокруг ее ЦК.

В общепартийном масштабе нужно интенсивно усиливать борьбу за установление революционной партийной атмосферы, делая при этом главный упор на изжитие явлений злоупотребления партийной властью, бюрократизма и других устаревших методов и стиля работы, чтобы укреплялись кровные узы партии с народными массами, как монолит.

Долг парторганизаций – усиливать свое партийное руководство соответствующими отраслями и подразделениями, чтобы дела в них всегда шли согласно идеям и планам партии, ее политическим требованиям, а также успешно решать проблемы строительства могучего социалистического государства путем неизменного опережающего проведения политической работы и приведения в действие идейного заряда.

Пусть вся армия, весь народ единой мыслью, единой волею тесно сплачиваются вокруг партии с тем, чтобы все в любой трудной обстановке делили с партией горе и радость, общую судьбу и самоотверженно боролись за торжество дела социализма.

Партийным и общественным организациям трудящихся, органам власти следует ориентировать все векторы работы на укрепление единодушия и сплоченности и подчинять все этому делу. При проектировании и развертывании дел следует взять за критерий требования и интересы народа, идти в гущу народа и, деля с ним горе и радость, решать их душевные переживания и жизненные нужды. Чем острее нехватка во всем, тем полнее надо проявлять прекрасную атмосферу искренней взаимопомощи, взаимовыручки между товарищами, между соседями.

В нынешнем великом шествии Маллима необходимо выявлять всю полноту несгибаемой духовной силы героического корейского народа.

Партийные и общественные организации трудящихся должны помогать всем трудящимся, чтобы они, храня в глубине сердца патриотизм, непрерывно совершали коллективный новый прогресс в великой борьбе за создание темпов Маллима движущей силой, имя которой – революционный дух опоры на собственные силы, наука и техника. Каждый из руководящих работников, партийных и беспартийных трудящихся должен быть передовиком движения Маллима – тем, который, переняв боевой дух предыдущих поколений, совершивших вековые перемены в ходе великого шествия Чхоллима, мощной поступью мчится вперед с опережением времени.

Товарищи!

И в прошлом году наш народ, идя навстречу стремлениям и требованиям нации, вел активную борьбу за сохранение мира в стране и ускорение процесса объединения Родины. Однако США и их сателлиты, пытаясь поставить палки в колеса укреплению нашей Республикой самозащитных сил ядерного сдерживания, прибегали к гнусным санкциям и нажиму и лихорадочным военно-поджигательским акциям, что привело ситуацию на Корейском полуострове к беспрецедентному ухудшению и создало более серьезные трудности и препятствия на пути объединения нашей Родины.

Массовое сопротивление разгневанных различных слоев южнокорейского населения привело к развалу консервативной «власти», прибегавшей к фашистскому правлению и конфронтации с соотечественниками, к смене правящих сил, однако в межкорейских отношениях ничего не изменилось. Наоборот, власти Южной Кореи, идя наперекор стремлениям всей нации к единству, шли в фарватере враждебной американской политики в отношении КНДР, что загнало ситуацию в худшее состояние, еще более разжигало недоверие и противоборство между Севером и Югом, и межкорейские отношения оказались в трудноразрешимом инфарктном состоянии. Не положив конец подобному ненормальному состоянию, нельзя избежать навязываемой внешними силами катастрофы ядерной войны, не говоря уж об объединении страны.

Сложившаяся нынешняя ситуация как никогда требует от Севера и Юга не сковываться рецидивами прошлого, а принять радикальные меры для оздоровления межкорейских отношений и открытия прорыва на пути к самостоятельному воссоединению страны. Если отворачиваться лицом от этого актуального требования времени, то никто, кем бы он ни был, не может с достойным образом представиться перед своей нацией.

Наступивший год как для Севера, так и для Юга является годом знаменательным: наш народ отмечает 70-летие своей Республики как большой праздник, а в Южной Корее открываются зимние Олимпийские игры. И для того, чтобы в торжественной обстановке справляться с большими национальными делами и демонстрировать в стране и за рубежом достоинство и высокий дух нации, нам следует оздоровить находящиеся в замороженном состоянии межкорейские отношения и прославить знаменательный нынешний год как событийный год особого значения в истории нации.

Прежде всего нужно смягчить острую военную напряженность между Севером и Югом и сначала создать мирную обстановку на Корейском полуострове.

В обстановке продолжения, как сейчас, нестабильной ситуации, когда существует и не война, и не мир, Север и Юг, не говоря уже об успешном проведении предусмотренных обеими частями мероприятий, не смогут серьезно обсуждать за одним столом вопрос оздоровления отношений, не смогут идти прямо к единству.

Северу и Югу не следует больше заниматься делами, обостряющими ситуацию. Они должны прилагать совместные усилия для разрядки военной напряженности и создания мирной обстановки.

Властям Южной Кореи не следует прибегать к обострению ситуации, участвуя в безрассудных ядерных военных акциях США для нападения на Север, угрожающих судьбе всей нашей нации и сохранению мира и стабильности на этой земле. Им следует положительно относиться к нашим искренним усилиям, направленным на разрядку напряженности. Надо отказаться от всяких ядерных военных учений вместе с внешними силами, которые будут зажигать пламя на этой земле и обагрять священную родную землю кровью, прекратить все акции притаскивания американских ядерных вооружений и агрессивных вооруженных сил.

Как бы ни США размахивали ядерной дубиной, как бы ни они лезли из кожи вон в военно-

поджигательских акциях, теперь они не смогут что-то делать с нами, раз у нас имеются могучие силы сдерживания войны. Если Север и Юг душой пожелают, то вполне смогут предотвратить войну на Корейском полуострове и разрядить напряженность.

Следует всемерно создавать атмосферу стремления к национальному примирению и единству.

Оздоровление межкорейских отношений – это вопрос наибольшего интереса, решения которого желают не только власти, но и все и каждый, это важнейшее дело, которое следует совершить общенациональными силами. Надо широко вести межкорейские контакты и передвижения, сотрудничество и обмен с тем, чтобы устранить взаимное недоразумение и недоверие и выполнять все свои обязанности и роль субъекта в деле объединения страны.

Мы будем открывать путь к диалогу, контактам и передвижениям, не говоря уж о правящей партии Южной Кореи, всем, включая и оппозиции, различные организации и отдельных лиц, если они искренне желают национального примирения и сплочения.

Надо решительно положить конец делишкам, задевающим нервы другой стороны и разжигающим раздор и вражду между соотечественниками. Властям Южной Кореи не следует под неоправданными предлогами, при помощи юридических, системных механизмов так, как это было в прошлом в период консервативной «власти», запрещать различным слоям населения контакты и передвижения и подавить их стремление к единству путем коалиции с Севером, а надо стараться создавать благоприятные условия и обстановку, содействующие достижению национального примирения и сплочения.

Для скорейшего оздоровления межкорейских отношений власти Севера и Юга должны как никогда высоко поднять знамя национальной самостоятельности и выполнять все свои обязанности и роль, возложенные на них временем и нацией.

Межкорейские отношения – это в принципе есть внутренний вопрос нашей нации, при решении которого хозяевами должны быть Север и Юг. Стало быть, нужны такая твердая позиция, точка зрения, какая требует решить все вопросы межкорейских отношений на основе принципа «Общими силами нашей нации».

Властям Южной Кореи надо отдать отчет вот о чем: если они носят за двором узелок с вопросом межкорейских отношений и выпрашивают чего-то у чужих, то из этого никакого толку не выйдет, наоборот, это дает внешним силам, преследующим неблагонадежную цель, предлог для вмешательства в дела и порождает только сложность при решении проблем. Теперь не время повернуться спиной друг к другу и выяснять лишь свою позицию, а пора Северу и Югу садиться за одним столом и серьезно обсуждать вопрос об оздоровлении межкорейских отношений общими силами нашей нации и смело открывать путь к его решению.

Что касается зимних Олимпийских игр, которые скоро будут проходить в Южной Корее, то это послужит хорошим моментом для демонстрации великого облика нашей нации, и мы от всей души желаем их успешного открытия. Исходя из такой точки зрения, мы готовы принять необходимые меры, в том числе посылки своей делегации, и для этого власти Севера и Юга смогут и скорее встретиться. Соплеменникам, в чьих жилах течет одна кровь, вместе радоваться праздничному делу соотечественников и помогать друг другу – это дело естественное.

И впредь мы с высоко поднятым знаменем национальной самостоятельности будем решать все вопросы общими силами нашей нации и, сплоченными силами нации сорвав происки внутренних и внешних антиобъединительных сил, впишем новую страницу в историю воссоединения Родины.

Пользуясь случаем, разрешите мне еще раз послать теплый новогодний привет всем соотечественникам Кореи, проживающим в стране и за рубежом, и от всей души желаю, чтобы все дела на Севере и Юге шли на лад в этом знаменательном году.

Товарищи!

Международная ситуация прошедшего года ясно доказала, что в тысячу, десять тысяч раз были правы стратегическое рассуждение и решение нашей партии, нашего государства, суть которых – в том, что агрессивным силам империализма, пытающимся подорвать мир и безопасность на Земле и обрушить на человечество ядерную катастрофу, следует противостоять лишь с силой справедливости.

Мы как миролюбивая, ответственная ядерная держава не будем применять ядерное оружие и не будем угрожать им любой стране, любому региону, пока агрессивные враждебные силы не посягнут на суверенитет и интересы нашего государства. Однако на акции, нарушающие мир и безопасность на Корейском полуострове, ответим решительными мерами.

Наша партия, правительство нашей Республики будут развивать добрососедские и дружественные отношения со всеми странами, которые уважают суверенитет нашей страны и дружелюбно относятся к нам, будем прилагать активные усилия для построения нового, справедливого и спокойного мира.

Товарищи!

2018 год станет годом еще одной новой победы для нашего народа.

В этот момент, когда начинается путь грандиозного поступательного движения нового года, я душой крепок, полный веры в то, что наше дело непобедимо в поддержке народа. Во мне крепнет решимость – с полной отдачей энергии непременно оправдать ожидания народа.

Трудовая партия Кореи и правительство Республики, опираясь на доверие и силу народа, не будут останавливать борьбу и продвижение вперед до достижения окончательной победы революционного дела чучхе, непременно будут ускорять приход будущего могучего социалистического государства, где весь народ будет наслаждаться достойной и счастливой жизнью.

Пусть все под руководством Трудовой партии Кореи, демонстрируя смелый и отважный дух героической Кореи, могучей поступью пойдут вперед к новой победе революции!

Вечный Генеральный секретарь ТПК великий руководитель товарищ Ким Чен Ир.

«Единодушие и сплоченность – это моя революционная философия»

Вечный Генеральный секретарь ТПК великий руководитель товарищ Ким Чен Ир высказал о своих политических убеждениях словами: **«Единодушие и сплоченность – это моя революционная философия».**

За все годы руководства делом революции Ким Чен Ир, ведя ТПК и народ, на практике показал абсолютную истинность и силу этих убеждений.

Когда-то он указывал, что революция проводится с целью расцвести любовь к народу; тот, кто не любит человека, не может совершить революцию; революция для осуществления самостоятельности человека – это, можно сказать, является самой большой любовью, совершенствующей человека; это и есть философия любви.

Он часто подчеркивал, что руководящие работники должны искренне дорожить и любить людей, как родители – своих детей, с народом делить горе и счастье и отказаться от всякой привилегии. Он требовал от работников, чтобы они всегда находились в гуще масс, дышали и жили вместе с ними, вовремя выполняли требования масс и постоянно заботились о жизни населения.

Однажды в декабре 1982 года Ким Чен Ир узнал, что на одном руднике не приняты полные меры охраны труда для рабочих. Но работники рудника серьезно не относились к этому, оправдывая тем, что графитовая сушильня построена давно с устарелым оборудованием.

Ким Чен Ир сразу созвал заседание политбюро ЦК партии, чтобы обсуждать вопрос сушильни этого рудника. На заседании строго критиковали руководящих работников за безучастное отношение к здоровью рабочих и условиям труда.

После заседания Ким Чен Ир советовал ответственному работнику просить извинения у рабочих и продолжал, что право принять решение имеют рабочие и, если рабочие добродушно простят его, можно считать прощенным, но если рабочие не простят, то ничего не поделаешь.

Так в следующий день тот работник с самокритикой выступил перед рабочими. А рабочие, не так серьезно относившиеся к прилипающей к лицам графитной пыли, были тронуты до слез тем, что Ким Чен Ир не пропускает и такую, казалось им, мелочь и организовал такое необычное собрание.

После на руднике реконструировали сушильню. И вместе с этим во всей стране активно проводилась работа по улучшению условий труда.

Так Ким Чен Ир нисколько не простил работников, которые хоть немного нарушают интересы народа или действуют против них. Это стало важным фактором, повысившим доверие широких масс к ТПК и крепко сплотившим их вокруг нее.

Великий руководитель Ким Чен Ир, абсолютно веря в народ и деля с ним горе и радость, преодолевал трудности в революционной борьбе.

Он назвал молодежь авангардом и ударным отрядом в социалистическом строительстве.

Молодежь, храня в душе его веру, откликнувшись на зов партии, совершила подвиги на участках строительства социализма и прославила дорогую жизнь.

На прокладке ширококолейных железных дорог Хэчжу – Ончжин и Синганрён – Пупхо, на стройке многих ГЭС и других объектов, где совершались подвиги и большие перемены, в авангарде стояли всегда молодые строители.

Подвиги молодежи, открывшей прорыв в экономическом строительстве социализма, достигли вершины в строительстве Дороги молодых героев.

В сентябре 1998 года Ким Чен Ир предложил построить эту дорогу и поручил эту задачу молодежи.

На прокладку дороги съехались многие парни и девушки со всех уголков страны. Они ломом и молотом ломали скалистые горы и прокладывали полотно дороги. Они, преодолевая суровые условия природы, каждый день бегали более 100 *ли* (40 км), неся на плечах мешок с землей и камнем.

Ким Чен Ир, высоко оценивая дело молодых строителей, сказал работникам, что они с непоколебимой волей и стойким боевым духом справляются со строительством монументальной скоростной автомагистрали, которая останется вечным памятником их подвигов, и что не жалко и посадить их на золотую подушку.

Ким Чен Ир 100 с лишним раз дал указания и тепло заботился о молодых строителях, что дало им силу и мужество. Так молодые строители закончили строительство до 55-летия со дня основания ТПК.

Великий руководитель Ким Чен Ир оказывал большое доверие и рабочему классу, и сельскохозяйственным труженикам, и интеллигенции, ведя их к успешному выполнению своего долга.

В апреле 1995 года он получил письмо от горняков галереи «5 апреля» Кымгорского рудника Комдокского горнодобывающего объединения. Прочитав письмо, он, вспоминая лица горняков, с которыми встретился 20 лет назад в глубоком подземном забое, написал им:

«Партия крепко верит нашему рабочему классу.

12 апреля 1995 г.
Ким Чен Ир»

В этом письме выражались большие надежды Ким Чен Ира на то, чтобы рабочий класс и в легкие, и в трудные дни делил с ТПК горе и счастье, неизменно играл ведущую роль.

И в 1990-е годы, когда из-за жестоких санкций империалистов, нацеленных на удушение КНДР, ей приходилось проводить «Трудный поход», форсированный марш, Ким Чен Ир крепко верил рабочему классу как старшему сыну страны и доверял ему как авангардному отряду в строительстве могучего социалистического государства.

Он, совершая непрерывные и далекие пути, побывал во многочисленных предприятиях всей страны – от северной окраины Родины до побережных районов Корейских Восточного и Западного морей, поднял рабочий класс на новый великий революционный подъем.

В одном, только 1998 году он посещал провинцию Чаган пять раз и выражал большое доверие, чтобы рабочий класс провинции энергично шел вперед в авангарде борьбы за защиту социализма.

Окрыленный его доверием рабочий класс стал создателем кангеского духа, которому следовала вся страна.

В суровый период «Трудного похода» Ким Чен Ир сказал, что наш народ очень хороший народ, выражая к нему большое доверие и любовь. А корейский народ с чистой совестью воспламенял сердце чувством преданности к нему. На основе кровной связи между руководителем и народом еще более укрепились единодушие и сплоченность всей страны.

Сегодня корейский народ, крепко сплотившись вокруг уважаемого высшего руководителя Ким Чен Ына, активно ускоряет строительство могучего социалистического государства.

Ли Чон Нам

Голос родной партии звучит во всей стране

Проявлять всю искренность в отношении людей

В январе 2013 года в Пхеньяне состоялся IV слет секретарей ячеек Трудовой партии Кореи. Высший руководитель Ким Чен Ын выступил с исторической заключительной речью.

Он указал, что для того, чтобы оказать воздействие на сердца людей, надо проявлять всю искренность в отношении людей, словно мать, которая посвящает, как говорится, 50 тысяч трудодней ради воспитания каждого ребенка.

Его призыв – надо жить и бороться как работники, каких искренно желает партия и которых народные массы искренне любят, как мать, – представлял собой ясный взор и добрый голос заботливой матери, проникающий до глубины души человека.

Благословение

В начале декабря 2012 года Ким Чен Ын получил письмо от натурализовавшейся японки из соседской группы жильцов № 15 села Чанхын уезда Ёнгван провинции Южный Хамгён.

Она писала, что отец-японец бросил мать и ее (тоже японки) на произвол судьбы, но она с отчимом-корейцем, который хотя был родом из Южной Кореи, приехала в КНДР, руководимую великими вождями, и благодаря их политике, проникнутой чувством любви к народу, нашла счастье. Старший сын, имевший судимость, недавно стал членом ТПК. И она дала клятву быть беззаветно преданной Ким Чен Ыну, вернувшему счастье ее семье.

Ким Чен Ын ответил ей личным посланием.

«Наша партия бережет и заботится глубже о человеке, имеющем душевные раны в сердце.

Мать больше, чем кто-либо, страдает за боли детей, утешает и без колебания дает им и свою плоть, и кровь. Радоваться успехам детей, считать их незаменимым счастьем в жизни – это, я думаю, воля всех матерей мира.

Поэтому нашу партию зовут матерью.

…

Благодарен за то, что неизменно верите и следуете за нашей партией.

Ким Чен Ын
26 декабря 2012 г.»

Вернувшееся 100 тонн риса

В середине февраля 2012 года в городе Манпхо справлялось большое новоселье. Многие жители переселились в заново построенные жилые дома.

Эти дома были построены за короткий срок воинами-строителями по указанию великого руководителя Ким Чен Ира. Он неоднократно бывал в этом городе и предлагал превратить его в социалистический рай.

Население города, выражая благодарность за эту заботу, написало Ким Чен Ыну.

В письме выражалось желание жителей города преподнести 100 тонн очищенного риса в фонд сооружения статуи великого руководителя Ким Чен Ира и так сколько-нибудь выполнить свой гражданский долг.

Но неожиданно на второй день им передано ответное письмо.

Читая в письме жителей города Манпхо пожелание всего народа, Ким Чен Ын отметил:

«С благодарностью принял письмо от имени населения Манпхо, решившего послать 100 тонн очищенного риса военнослужащим, съехавшимся на сооружение статуи великого Ким Чен Ира.

Я очень благодарен. Высоко оцениваю это искреннее желание, но я не соглашаюсь с ним.

О чистом, как хрусталь, чувстве народа, обращенном к великому Ким Чен Иру и выражающем кровные связи между вождем и народом, поручите мне доложить великому руководителю.

Я желаю, чтобы работники провинциального и городского парткомов, помня благородную волю, проникнутую любовью к народу, великого Ким Чен Ира, посвятившего всю свою жизнь во имя интересов и счастья народа, передали этот очищенный рис, как подарок Ким Чен Ира, населению, детям города.

Обязательно сделайте так.

Письмо населения города Манпхо придало мне новую силу, и я решил с удвоенной, удесятеренной энергией проводить революцию.

Ким Чен Ын
14 февраля 2012 г.» ■

Цветку кимченирхва – 30 лет

Прошло 30 лет с тех пор, как родился бессмертный цветок кимченирхва.

Этот цветок был преподнесен великому руководителю Ким Чен Иру в феврале 1988 года знаменитым японским цветоводом Камо Мотодэру.

Он, поставив себе целью выведение нового цветка, символизирующего эпоху, в результате более 20-летних упорных стараний вывел новый клубневой сорт цветка бегонии.

Этот цветок, красивый и махровый, имеет ярко-красный цвет.

Цветовод, исходя из своего заветного желания и веяния эпохи, решил дать новому цветку имя самого великого человека и назвал его цветком кимченирхва.

В феврале 1988 года по случаю 46-й годовщины со дня рождения Ким Чен Ира он преподнес ему этот цветок с письмом:

«Уважаемому великому руководителю господину Ким Чен Иру

По случаю 46-й годовщины со дня Вашего рождения позвольте мне преподнести выведенную мной клубневую бегонию в знак пожелания поддерживания добрососедства и дружбы между Японией и Кореей.

… Очень непростительно дать моему простому растению Ваше дорогое имя, но я смел назвать его цветком кимченирхва, желая Вам долголетия, процветания и развития в светлом будущем. Я сочту великой честью, если позвольте мне преподнести Вам это растение. Искренне желаю Вам, господину Ким Чен Иру долголетия.

13 февраля 1988 г.»

Знаменитый японский цветовод Камо Мотодэру и его письмо в адрес великого руководителя Ким Чен Ира.

Немедленно после появления на свет этого цветка от крупных политических и общественных деятелей и представителей ученого мира поступали в Корею письма с просьбой дать возможность разводить этот цветок в своих странах.

Цветок кимченирхва вызвал большой отклик на международных выставках декоративных и цветковых растений, был удостоен высшей премии, признан королем цветов.

Во многих странах мира создавались базы распространения этого цветка, более 100 раз проводилась выставка бессмертного цветка кимченирхва.

Все больше людей желает развести цветок кимченирхва, он расцветает в 70 с лишним странах.

В мае 1991 года на XII Международной выставке декоративных растений (бывшая Чехословакия) цветок кимченирхва оценивался «самым красивым в мире цветком» и «символом преданности и горячей страсти» и отмечен специальной премией и золотой медалью.

В 1995 году в Швеции было образовано Общество «цветка кимченирхва», призванное распространять и пропагандировать этот бессмертный цветок. Общества «цветка кимченирхва» и общества любителей этого цветка организовались в Индонезии, Японии, Эфиопии и других странах и регионах, открывались оранжереи цветка кимченирхва.

Сегодня разведение и распространение цветка кимченирхва стали несдерживаемым течением времени.

В 100 с лишним странах, таких, как Россия, Куба, Бангладеш, Пакистан, Таиланд, Конго, Гвинея, Египет, Перу, Франция, Румыния, Великобритания и др., печать, радио и телевидение под заголовками «Что за цветок кимченирхва», «Цветок с именем руководителя», «Бессмертный цветок кимченирхва – облик Кореи, страны чучхе» сообщали о методах разведения, биологических особенностях цветка и международном отклике.

Египетская газета «Аль Массария» написала, что цветок кимченирхва привлекает внимание людей не просто своей красотой, а тем, что воплощает чувство безмерного уважения человечества к самому великому человеку мира руководителю Ким Чен Иру.

Сайт американского Института кимирсенизма-кимчениризма отметил:

«Цветок кимченирхва вызывает чувство благоговения тем, что напоминает облик выдающегося величайшего человека века, представляющего красивое чувство и стремление человека – справедливость и истинность, самостоятельность и революцию, любовь и страсть, счастье и процветание, мир и будущее. Цветок кимченирхва является бессмертным цветком. Его ярко-красные лепестки, широкие и зеленые листья, толстый и крепкий стебель передают беспредельное почтение Полководцу Ким Чен Иру, славившемуся великими идеями, выдающимся искусством руководства и благородной нравственностью».

Профессор японского университета Никко в своем стихотворении «Навеки славься, красный цветок кимченирхва!» писал:

…

Цветок, вечно славящий
великого человека!
Через океаны и континенты,
годы и века,
Сквозь ураганы и преграды
Расцветай краше и крепче,
Славный цветок кимченирхва!

Старый ботаник одной страны сказал, что разведение красивого цветка является выращиванием красивого духовного мира, красивого будущего. Воля народа – священна. Если цветочный фестиваль откроется на звездах, то цветок кимченирхва вместе с цветком Солнца кимирсенхва должны будут представлены как главные цветы Земли – рая человечества.

Сим Ён Чжин

8 февраля

8 февраля 1948 года является исторической датой укрепления и развития КНРА в революционные регулярные вооруженные силы в строительстве вооруженных сил КНДР.

Когда Корея освободилась от японской военной оккупации (15 августа 1945 года), великий вождь Ким Ир Сен выдвинул создание регулярных вооруженных сил вместе с основанием партии и государства как очередные 3 задачи для строительства новой Кореи.

В то время в Корее не имелось опыта строительства регулярных вооруженных сил и мало военных кадров, подготовленных в военно-техническом отношении. В освобожденной Корее государственная казна была пустой вследствие жестокого японского колониального господства, экономическая база страны находилась почти в нулевом состоянии. К тому же, некоторые, надеясь только на иностранную помощь, упрекали строительство революционных регулярных вооруженных сил.

Ким Ир Сен, опираясь на богатый опыт строительства КНРА в период антияпонской вооруженной борьбы, активно продвигал вперед работу по созданию подлинно народных вооруженных сил.

Он опубликовал труды **«О создании Пхеньянского училища»**, **«Создадим военно-воздушные силы новой Кореи»**, **«За создание революционной армии»**, **«Очередные задачи курсов по подготовке сотрудников органов безопасности»**, **«За создание подлинно народной современной регулярной армии»**, ясно осветил характер и миссию революционной армии, направление и путь, которых надо придерживаться в строительстве регулярной армии, служащей важным атрибутом суверенного и независимого государства.

Спустя несколько месяцев после освобождения страны, в ноябре 1945 года Ким Ир Сен лично определил место под базу по подготовке военных и политических кадров и присвоил ей название «Пхеньянское училище».

Вслед за ним он создал Центральное училище по подготовке кадров органов безопасности, курсы по подготовке сотрудников органов безопасности и другие базы по подготовке военных и политических кадров. И направил ветеранов антияпонской революции, выращенных самим им в период антияпонской революционной борьбы, чтобы они играли важную роль в организации главных отрядов всех видов и родов войск.

Он часто посещал училища и курсы, тепло заботился об учебе и жизни курсантов и лично выступал на лекциях, уделял глубокое внимание их военному образованию и боевой подготовке.

Благодаря мудрому руководству Ким Ир Сена за короткий – 2 с половиной года – срок после освобождения страны были организованы главные отряды регулярной армии и подготовлена материально-техническая база, необходимая для создания различных видов и родов войск.

8 февраля 1948 года в Пхеньяне состоялся парад КНА.

На параде великий вождь Ким Ир Сен провозгласил всему миру создание революционных регулярных вооруженных сил:

«Дорогие соотечественники!

Сегодня, наряду с празднованием второй годовщины основания Народного комитета Северной Кореи, являющегося подлинно народной властью, мы впервые в истории Кореи провозглашаем создание регулярных вооруженных сил самого народа – Корейской Народной Армии. Корейский народ, подвергавшийся всяческим насилиям и репрессиям под штыком японских империалистов, после освобождения взял власть в свои руки и вступил на путь строительства новой счастливой жизни, а теперь создал свою настоящую регулярную армию, которая будет защищать Родину и нацию.

Разделяя большую национальную гордость и радость освобожденного корейского народа, я горячо поздравляю вас с основанием Народной Армии.

…

С твердой верой в победу и с еще более высокой национальной гордостью пойдем энергично вперед во имя основания Корейской Народно-Демократической Республики, во имя новой победы!

Да здравствует создание Корейской Народной Армии – подлинных вооруженных сил корейского народа!»

Рождение регулярных революционных вооруженных сил стало большим политическим событием, умножающим национальную гордость и радость корейского народа, который в восторге от освобождения поднялся на борьбу за создание новой жизни.

Создание КНА позволяло корейскому народу, срывая происки американских империалистов, внутренних и внешних реакционных сил, энергично продвигать вперед борьбу за объединение страны и строительство богатой и могучей Родины.

Под мудрым руководством Ким Ир Сена и Ким Чен Ира КНА укрепилась и развилась в непобедимые регулярные вооруженные силы.

Сегодня КНА, имея в лице высшего руководителя Ким Чен Ына своего Верховного Главнокомандующего, переживает самый яркий период своего развития.

Благодаря энергичному руководству Ким Чен Ына, непрерывно посещающего отряды на передней линии фронта и ВВС, ВМС, сухопутной армии и на месте руководящего боевыми учениями, достигнут радикальный перелом в идейно-политической работе и боевой подготовке и стократно усилена неистощимая могучая сила КНА.

8 февраля прославляется со славной традицией героической КНА.

Сим Ён Чжин

Первый военный парад КНА, укрепившейся и развившейся в революционные регулярные вооруженные силы *(8 февраля 1948 г.)*.

Революционное учение эпохи самостоятельности – идеи чучхе (2)

Исходя из революционной практики

Великий вождь Ким Ир Сен нашел новую правду революции и создал идеи чучхе в кровопролитной борьбе за спасение судьбы Родины и народа, за открытие новой эпохи, не исходя из какой-то идеологии предшественников в кабинете.

Он усердно изучал передовые идеи, новые идейные течения, сочетая их с практикой корейской революции, с живой действительностью Кореи, в годы движения учащейся молодежи.

Он, развертывая революционную деятельность в двухгодичном военно-политическом училище «Хвасоньисук», созданном националистами в начале 1925 года для подготовки кадров Армии независимости, читал «Манифест Коммунистической партии» и другие труды классиков марксизма-ленинизма, активно распространял и пропагандировал их среди учащейся молодежи.

Ким Ир Сен, конечно, полностью признал революционную сущность марксизма-ленинизма и его революционную роль. Однако он обратил особое внимание на то, что условия в Корее отличаются от условий в России, где произошла Октябрьская социалистическая революция. Исходя из этого, он твердо убедился в том, что в условиях Кореи – колониально-зависимого государства – в первую очередь встает задача вернуть потерянную Родину, а не провести социалистическую революцию, надо самостоятельно проложить путь корейской революции.

На основе практического опыта и урока национально-освободительного движения в Корее он нашел правду.

Она заключалась в том, что, во-первых, хозяином революции являются народные массы и можно добиться победы революции, только идя в их гущу, воспитав, организовав и мобилизовав их.

Тогда в национально-освободительном движении в Корее были два лагеря – националисты и коммунисты раннего периода. И те, и другие вместо того, чтобы идти в гущу народных масс, воспитать, организовать и проводить их на борьбу, оторвавшись от народных масс, занимались гегемонистской грызней и пустословием, приведя к расколу, а не к сплочению народных масс.

Ким Ир Сен, еще раз основательно анализировав Первомартовское народное восстание, руководимое буржуазными националистами, и демонстрацию 10 июня, подготовленную и проведенную коммунистами раннего периода, установил, как важно иметь правильные взгляды и позицию в отношении роли народных масс в революционной борьбе, какое ключевое значение имеют воспитание и сплоченность народных масс в достижении победы революционной борьбы.

Так он развернул активную деятельность для воспитания народных масс и объединения их в революционной организации.

Только в 1926 году Ким Ир Сен создал такие революционные организации, как Союз свержения империализма, Детский союз Сэнар, Антияпонское общество женщин, и, подняв рабочих, крестьян, учащуюся молодежь – широкие массы на борьбу против прокладки железной дороги Гирин – Хвэрён, на борьбу за бойкот японских товаров, вел их к победе.

В ходе этого Ким Ир Сен познал, что если правильно воспитать, организовать и мобилизовать их, то они проявят такую большую силу, которую не сломить ни огнем, ни мечом.

Воспоминая те дни, Ким Ир Сен написал в своих мемуарах:

«И во мне тогда еще укрепилась вера в силы масс, в силу народа. В ходе этой борьбы становились и более испытанными и методы нашего руководства движением. Боевую, революционную закалку на практике проходили мы, в том числе и я, росли и крепли и наши организации».

Правда революции заключалась в том, что, во-вторых, революцию надо проводить не по чьей-то санкции и указке, а по своим убеждениям, и решить все вопросы, встающие в революционной борьбе, самостоятельно и творчески.

Когда Ким Ир Сен встал на путь революции, часть верхушки национального движения и деятели движения за независимость пытались добиться независимости страны, опираясь на внешние силы.

На основе анализа такого положения он твердо убедился, что нельзя выполнить революцию по их методам. Революция не проводится сама собой в зависимости по чьего-то признания, независимость страны осуществляется не по чьей-то санкции. Чья-то санкция и признание не решают вопрос.

Важно, чтобы у революционера были решимость и воля провести революцию своей страны своими силами, под свою ответственность. Это и было его взглядом и позицией по вопросу о революции своей страны.

Исходя из такой последовательно самостоятельной позиции, Ким Ир Сен в соответствии с практическими требованиями корейской революции создал революционные организации, самостоятельно организовал в разных формах борьбу против японских империалистов, создал первую партийную организацию, организовал Корейскую революционную армию как первую вооруженную организацию.

Эта правда, найденная Ким Ир Сеном в революционной практике, стала исходным пунктом идей чучхе.

Ким Гук Чхор

Перемены на земле Сепхо

Недавно в Корее, в районе Сепхо был построен животноводческий комплекс и создан трамплин для стремительного развития животноводства страны.

Район Сепхо охватывает земельные угодья уездов Сепхо, Ичхон и Пхёнган провинции Канвон.

Этот район состоит из сравнительно широких и ровных Сепхоского, Пхёнган-Чхольвонского плоскогорий и невысоких холмистых местностей.

Умеренная среднегодовая температура и большие среднегодовые осадки дали богатую фауну и флору.

Расположенный в средне-восточной части Корейского полуострова, где находится грабен перевала Чхуга с множеством ущелий, обеспечивающих хорошую вентиляцию, район имеет десятки рек и речек, водоемов и ключей. Такие богатые водные ресурсы выгодны для разведения животных.

В конце 2012 года в Корее было решено превратить этот район Сепхо в крупную животноводческую базу и на основе этого примера развивать животноводство страны.

Со всех концов страны съехались сюда большие отряды строителей, которые начали работу в начале декабря 2012 года.

По прежним подсчетам при обработке 1000 га земли в год потребовалось целое 50 лет.

Но покорители природы под лозунгом «Раз Корея решит – значит, сделает!» продвигали работу беспрерывно даже в снежные бури и ливни.

Не прошло и года, как планировалось более 50 тысяч га земли, очищенной от кустарников, на месте старых домов появились тысячи благоустроенных домов. Был такой приятный случай. Бабушка, приехавшая из Пхеньяна к дочери, заблудилась, не найдя старого дома.

Здесь почва была бедна перегноем, с высокой кислотностью. Не годна была для выращивания кормовой травы и, следовательно, для развития животноводства.

Чтобы увеличить производство кормовой травы и мяса, нужна была мелиорация земель.

В то время у покорителей природы не было оборудования и

сооружения для производства удобрений и прибавок.

Но нельзя было сидеть, сложа руки. Условия были трудны, многого не хватало, но они взялись за решение этой проблемы своими силами и техникой.

При активной помощи деятелей науки и техники интенсивно проводилась исследовательская работа по производству мелиоративных средств и строились сооружения для их производства.

Не прошло и недели, а были построены 200 с лишним печей для обжига извести, много баз производства удобрений. В день производилось более 500 тонн мелиоративных средств, десятки тонн гуминокислых удобрений.

Немногим более чем за 20 дней было произведено и внесено на почву более 60 тысяч тонн мелиоративных средств.

Такие достижения и перемены происходили непрерывно.

Выдвинуты и применены к практике сотни ценных новаторских предложений – метод семеноводства кормовых растений, метод борьбы с насекомыми-вредителями и болезнями, ускорители роста растений, пересадка

зародыша, искусственное оплодотворение и др.

За короткий срок были созданы защитная лесополоса площадью в сотни га, леса, защищающие более 12, 6 тысячи га кормовых угодий, проложены пастбищные дороги протяженностью более 2 тысячи километров, водосбросные каналы протяженностью более 360 километров, построены большие ступенчатые осадочные пруды.

Построены Пхёнганская мясообрабатывающая фабрика, на которой все процессы – обработка, замораживание и упаковка – автоматизированы и поставлены на поточную линию; Пхёнганская кормообрабатывающая фабрика, центральная диспетчерская, Сепхоский животноводческий НИИ, ветеринарно-санитарная станция и кабинет распространения агротехнических знаний. Все эти предприятия удачно вписываются в окружные естественные виды, что оставалось бы безупречным даже и в далеком будущем.

На пастбищах текут стада травоядных животных – коров, овец и коз. Все увеличивается производство мяса и молочных продуктов, что дает радость народу.

Сепхоский животноводческий комплекс вносит большой вклад в повышение уровня жизни народа.

Ким Сон Мён

Увеличивается производство обуви «Рювон»

В прошлом году Рювонская обувная фабрика в Пхеньяне была реконструирована на основе новейших достижений науки и техники.

Теперь фабрика увеличивает производство разных фасонов спортивной обуви и специальной обуви по видам спорта.

Затем за год было модернизировано 1800 с лишним видов оборудования и построено здание общей стройплощадью более чем в 24, 7 тыс. кв. м.

В результате производственные процессы смешивания сырья, закройки, прессования, отделки и пошивки автоматизированы и поставлены на поточную линию и созданы отличные условия и обстановка работы.

Применены солнечные батареи, система охлаждения и отопления и водонагреватель и благоустроены баня, плавательный бассейн и другие сооружения культурно-бытового обслуживания.

Теперь руководящие работники и рабочие фабрики говорят, что если взяться за дело при опоре на собственные силы, то не будет ничего неосуществимого.

Хозяин научно-технического развития

Отдача приоритета науке и технике является основной стратегией хозяйственной деятельности фабрики.

Особенно научно-техническое исследование и изобретательство стали массовым делом.

В читальном зале научно-технической литературы, лекционном зале для дистанционного обучения и кабинете распространения достижений науки и техники не только техперсонал, но и простые рабочие систематически знакомятся с тенденциями развития обувной промышленности и изучают новейшие научно-технические достижения.

В результате непрерывно усиливаются научно-технические силы фабрики и повышается технико-квалификационный уровень рабочих.

Благодаря собственным прочным научно-техническим силам в прошлом году на фабрике изготовлено и установлено много нового оборудования.

На основе собственных сил и техники внедрена в производство технология пенообразования хлорвиниловой смолы с использованием сверхкритического углекислого газа для производства легкой и доброкачественной подошвы. А также изготовлены разные формы для подошвы спортивной обуви и для стельки, установлены современные лазерная закройная машина, закройная машина для заготовки, машина для печатания сетчатыми шаблонами и др., и выпускается разнообразная, разнофасонная и разноцветная спортивная обувь.

Рабочие фабрики трудятся с осознанием как хозяина, отвечающего за развитие науки и техники, и все увеличивается производство и улучшается качество продукции.

Марка «Рювон»

Обувь с фабричной маркой «Рювон» была удостоена высшей премии на XXVI Общереспубликанской выставке товаров народного потребления в октябре 2015 года и получила дипломы за лучшую технологию и медали на разных выставках и фестивалях.

Обувь «Рювон» избавилась от безвкусности узора и шаблонности формы. И отличается разновидностью и удобностью для ношения, разнопрофильностью, что соответствует требованиям эпохи и вкусу людей. Это является отличительной чертой обуви «Рювон».

Поэтому ее любят не только старики и дети, но и молодежь, чуткая ко всему новому.

В магазине фабрики предлагают потребителям более 100 видов обуви. Кроме того, принимают заказ обуви индивидуальной кройки на основе измерения ступни трехмерным лазерным измерителем.

Ежегодно фабрика дает более миллиона пар спортивной обуви для потребителей столицы и всей страны.

Чвэ Соль Ми

Увеличивается производство разных фасонов спортивной обуви и специальной обуви по видам спорта.

Как плетеные изделия завоевали большой спрос

Синичжуский кооператив по производству плетеных изделий дает такие плетенные изделия, как головной убор, обувь, сумки, домашние туфли, циновка на дверь, коврик для сидения, подушка, подстилка на кровать, а также шляпа и вещмешок для альпиниста, коврик для морского пляжа, кресло. Эти изделия имеют большой спрос.

Удовлетворить спрос потребителей

Главным товаром кооператива являются изделия из кукурузной пленки.

На первые изделия отзывались по-разному потребители.

Одни хвалили, что сделано из отхода, считавшегося ни к чему не годным, другие говорили, что не надо подражать шляпу или веер из сыти, а лучше делать более эластичные изделия.

Домохозяйки пожелали, чтобы корзинки и ящик для вещи сделались более красивыми и удобными. Иные даже спросили, как действуют эти изделия на здоровье человека.

Потребители высказывали разные пожелания.

Председатель правления Чха Хва Сук узнала, что они желают, чтобы плетеные изделия должны были не только красивы, но и каждое из них имело свое четкое лицо.

Созвала планерку, на которой решено сделать новые изделия, отвечающие требованиям потребителей. С учетом желания людей о здоровье и долголетии решили сделать подстилку на кровать с подушкой из кукурузной пленки и полыни.

Это изделие помогало устранить головную боль, повышение кровяного давления и бессонницу, лечить невралгию, артрит и другие заболевания.

Плетеные изделия все обновлялись, становились глубже входить в быт населения и лучшими сувенирами в туристских базах.

Чха Хва Сук говорит:

– И на международных выставках наши изделия привлекают особое внимание. Мы познали, что если прислушаться к голосу народа, то можно сделать такие изделия, которыми можно гордиться.

Нужна наука и техника

В последнее время применяются новые методы плетения, подстилка для сидения автомобиля, коврик для морского пляжа и другие предметы пробеливаются новым методом, украшаются разными узорами. Так изделия приобрели новый вид.

Эти успехи немыслимы без своих надежных научно-технических сил.

Большинство рабочих получили специальное образование без отрыва от работы. Теперь почти все работники, включая женщин, учатся.

В кооперативе еженедельно проводятся технические занятия для повышения технической квалификации рабочих.

Каждый месяц проводится обсуждение качества изделий. Лучший опыт принимается всеми бригадами.

Первая бригада за 5 лет применила к производству более 100 новаторских предложений.

И среди молодых рабочих выдвигаются ценные рационализаторские предложения.

Один из них, Ли Чин Мён пришел в кооператив всего несколько месяцев назад.

Он успешно применил обработку сырья и изделий нанотехнологическим методом и перекисью водорода, благодаря чему плетеные изделия стали стойкими в любых климатических условиях и степени влажности.

Он говорит:

– Иные говорят, что для производства плетеных изделий требуются не наука и техника, а только навыки и опыт. Но наш опыт показывает, что и традиционные изделия тоже могут удовлетворить требования современников только при помощи науки и техники.

Чхэ Гван Мён

Неизменная цель – преодоление ультрасовременных рубежей

Исследовательский коллектив кабинета биоэлектроники факультета электроники Политехнического университета имени Ким Чака, разработав много современных медицинских аппаратов и приборов, внес вклад в укрепление здоровья и повышение благосостояния народа, и за это пользуется большим уважением людей.

Исследователи этого кабинета решили разработать электронные медицинские аппараты 10 лет назад.

Тогда в медицинских кругах было общепризнано то, что проектирование и изготовление таких аппаратов возможны только в некоторых развитых странах.

Исследовательская группа во главе с доктором наук, доцентом, заведующим кабинетом Ли Му Чхором смело решила разбить существующее представление и преодолеть современные рубежи, опираясь на собственные силы и технику.

Первым делом она разработала портативный восьмиканальный энцефалограф униполярной индукции, позволяющий измерить слабую электроэнцефалограмму на уровне μV для диагностирования заболеваний головного мозга и нервной системы.

Разработка этого аппарата открыла новый путь для освоения производства медицинских аппаратов собственными силами, и тем самым привлекла внимание медицинских кругов. И новый энцефалограф был высоко оценен на Общереспубликанском научно-техническом фестивале.

Исследователи, не довольствуясь достигнутым, еще более ускоряли разработку разных аппаратов и приборов.

В этом процессе разработаны портативный инсулиновый насос, анализатор состава организма, стандартный двенадцатииндукционный электрокардиограф, электромиограф, спиральный компьютерный томограф головного мозга и другие современные электронно-медицинские аппараты и приборы.

Каждый из разработанных ими аппаратов был плодом их неустанных поисков и стараний для преодоления сверхсовременных рубежей.

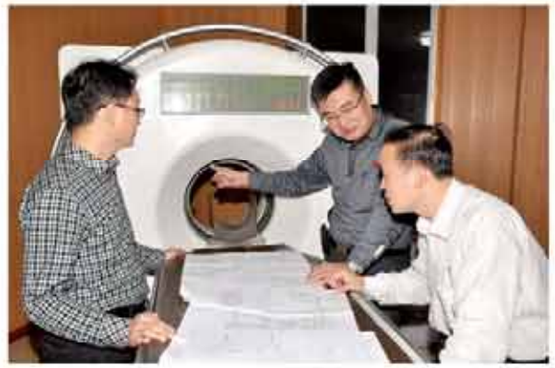
В августе 2016 года им предстояло решить исследовательское задание по разработке устройства ЕСС для многоцелевого рентгеновского аппарата.

Многоцелевой рентгеновский аппарат является современным медицинским аппаратом, с помощью которого можно получить не только обычный рентгеновский снимок, но и ангиокардиограмму, ангиограмму и др.

Этот аппарат состоит из разных особых устройств, из которых устройство ЕСС является ядром аппарата.

Некоторые говорили, что почти невозможно разработать это устройство, не имея основных данных.

Но исследователи не пасовали. У них был большой опыт, накопленный в многолетней исследовательской работе, и твердая уверенность в том, что если взяться за дело с решимостью, то нет никакого несуществимого.



Исследователи проводят совещание по техническому вопросу медицинских аппаратов.

За неделю они успели полностью анализировать 80 с лишним функций устройства ЕСС и найти в сетевых коммуникациях шифрованный кодовый протокол – главный ключ.

Через месяц им удалось обеспечить нормальную работу аппарата, совсем новым методом составив алгоритм, осуществляющий связь устройства ЕСС с главным компьютером.

Благодаря этому заложен прочный технический фундамент, позволяющий своими силами изготовить многоцелевой рентгеновский аппарат.

Все это является лишь частью достижений этой исследовательской группы.

Теперь эта исследовательская группа стала авторитетным коллективом, способным разработать не только медицинские аппараты, но и современное оборудование разных отраслей, в том числе промышленный и домашний стабилизатор напряжения и частоты, промышленный компьютерный томограф.

И заведующий кабинетом Ли Му Чхор получил научно-техническую премию «16 февраля», которая в Корее присуждается лучшим деятелям наук, и многие сотрудники его кабинета – ученую степень и ученое звание.

Ли Му Чхор говорит:

– «Преодолеть ультрасовременные рубежи!» – это является нашей неизменной целью, как вчера, так и сегодня. Преодолеть ультрасовременные рубежи и прославить честь Родины – в этом есть честь коллектива и счастье личности.

Ким Ю Чжин

Чистая совесть перед Родиной

Исследователи углубляют исследование по технике по измерению теплоты гидратации цемента.

В апреле прошлого года проходила церемония завершения строительства улицы Рёмён. Среди участников этого мероприятия была женщина, которая проливала слезы радости. Это была Хан Чхоль Сун, заведующая кабинетом экспериментального анализа строительных материалов факультета архитектурных материалов Пхеньянского архитектурного университета.

В прошлые годы она изобрела современные экспериментальные приборы и новые методы испытания для решения научно-технических вопросов, встающих в производстве цемента, и тем самым внесла большой вклад в сокращение срока завершения строительства важных объектов.

Ввод в строй каждого объекта она встречала с чувством радости, но завершение строительства улицы Рёмён она отметила с особым переживанием.

И она вспоминала так живо, как все было только вчера, те дни, когда вела исследовательскую работу по увеличению производства цемента для строительства улицы Рёмён.

Она работала в составе комиссии по строительству этой улицы. На стройке должны были подниматься разные сооружения почти одновременно, и цемент постоянно оставался напряженным вопросом. Чтобы решать этот трудный вопрос, она поехала в Сунчхонское цементное объединение.

В такое время, в начале сентября 2016 года северный район страны серьезно пострадал от наводнения, что сделало вопрос цемента более трудным.

Чтобы решить напряженную задачу производства цемента, надо было найти новый метод производства.

В последнее время в мире усугублялась исследовательская работа по разработке техники по измерению теплоты гидратации цемента, разрабатывались новые измерительные методы, основанные на разных новейших технологических достижениях.

От того, как точно и быстро измеряется эта теплота, выделяемая при коагуляции и затвердевании от реакции цемента с водой, очень зависят его качество и производительность.

В прошлом на цементных заводах Кореи эту теплоту измеряли методом с использованием теплоты растворения. Но этот метод требовал проводить измерение с дорогими импортными оборудованием, приборами и реактивами, к тому же был сложным процессом.

«Создавшееся положение требует от нас скорее найти новый метод увеличения производства цемента», – подумала она и приступила к исследовательской работе по установлению новой системы измерения теплоты гидратации цемента, отвечающей реальным условиям страны.

Прежде всего она отказалась от известной практики и решила применить прямой метод. Для этого надо было изготовить новый измерительный прибор. Ей помогали Ким Рён Бок и другие исследователи кабинета.

Только для предварительного испытания понадобились более 20 экспериментальных приборов.

Но они, объединяя свои ум и энергию, наконец, сделали требуемое устройство. Они установили научное основание дозы прибавок, которыми богата страна, для увеличения производства цемента.

Они, не довольствуясь достигнутым, решили составить программу, показывающую, насколько можно увеличить производство цемента с помощью этого измерителя.

После серьезных обсуждений они пришли к выводу, что если, объединив разные испытательные устройства, установить систему, интегрально обрабатывающую данные о теплоте гидратации и другие из всех экспериментальных аппаратов, то можно быстрее определить прочность цемента и, следовательно, добиться большого подъема в производстве цемента.

Они, построив многоканальный автоматический измерительный прибор и связывая его с компьютером, разработали прикладную программу, обрабатывающую в единстве материалы измерения теплоты гидратации и другие испытательные данные. Таким образом, установлена автоматическая система измерения теплоты гидратации цемента.

Эта система успешно применяется в Сунчхонском цементном объединении и других предприятиях.

Стали быстрее предположить прочность и отвердевание цемента. В Сунчхонском цементном объединении производство цемента ежемесячно увеличивалось более чем на 10%, и строительство улицы Рёмён продвигалось, опережая график.

В сентябре прошлого года автоматическая система измерения теплоты гидратации цемента была отмечена государственным свидетельством на научно-техническое достижение.

– Без чувства преданности к Родине, без хрустально чистой совести невозможно было бы добиться таких успехов, – сказал работник, который руководил строительством улицы Рёмён.

Сим Чхоль Ён

Новаторы-методисты факультета

В Университете имени Ким Ир Сена математический факультет известен тем, что многие преподаватели применяют передовые методы обучения.

В сентябре 2012 года VI сессия ВНС 12-го созыва приняла закон о введении всеобщего 12-летнего обязательного обучения.

На факультетском совещании один из ответственных работников Рим Чхан Ир сказал:

– В этом отражается высокая воля ТПК – обновить образование нового века, чтобы превратить нашу страну в страну обучения, в государство со способными кадрами. Мы тоже должны добиться нового поворота в обучении.

После в факультете активно проводилась работа по разработке новых методов обучения.

Первоочередной задачей был поставлен вопрос повышения и правильной оценки качества лекции преподавателей.

В прошлом уровень качества лекции оценивался по субъективным показателям, соотношение между этими показателями устанавливалось тоже субъективно, поэтому не обеспечивалась объективность.

Составлена новая, математическая модель для объективной и научной оценки квалификационного уровня преподавателей и на этой основе установлена система оценки качества лекции.

Развернулось движение «догнать и перегнать, учиться у передовиков», движение обмена опытом, что содействовало тому, чтобы преподаватели старались повысить свой квалификационный уровень и отдавали все свои силы учебной работе.

Кроме того, все аудитории обустроены многофункциональными и соответственно этому применялись эффективные, передовые методы обучения, включая систему «вопрос-ответ» нашей аудитории.

В прошлом перед лекцией проверялось выполнение задания, в ходе лекции вопрос-ответ проводился между преподавателем и одним студентом, поэтому невозможно было за короткое время правильно проверить выполнение задания и степень усвоения студентами содержания лекции, повысить сосредоточенность внимания.

Но при новых методах обучения в системе синхронного ответа в многофункциональных аудиториях преподаватель и студенты связаны сетью, на вопрос преподавателя все студенты отвечают по компьютерам, студенты, разделившись на группы, проводят соперничество: на вопрос студента отвечают все студенты другой группы и результаты определяются с помощью компьютера.

При этой системе проверка выполнения задания, вопрос-ответ и зачет проводятся быстро, результаты вопроса-ответа оцениваются немедленно, благодаря чему обеспечивается эффект обучения, студенты максимально сосредоточивают внимание в лекциях, у студентов повысились активность в учебе, дух соперничества и успеваемость учебы.

Преподаватели создавали и активно применяли все новые методы обучения: «метод повышения интеллектуальности и практической способности студентов в решении дифференциального уравнения путем решения реальных вопросов и ассемблера обучения», «метод составления деревянной модели, помогающей студентам обобщать и систематизировать усвоенные на лекциях знания», «система синхронной оценки успеваемости», «окно вопроса».

В результате на факультете расширились ряды образцовых педагогов «8 октября». И факультет славится как факультет со многими образцовыми преподавателями.

Вместе с тем улучшились успеваемости студентов факультета, а из его выпускников вышли много работников, играющих ведущую роль в экономическом строительстве страны.

Весь преподавательский состав факультета с сознанием, что от уровня преподавателей зависит успеваемость студентов, отдает все свои ум и энергию работе по тому, чтобы создавать больше новых методов обучения.

Сим Ён Чжин

Стараются повысить уровень лекции.

За лучшие условия и обстановку обучения

Ындокская начальная школа с почетным званием «Красное знамя» в уезде Сукчхон провинции Южный Пхёнъан широко известна по всей стране тем, что в ней все улучшаются условия и обстановка обучения.

Наша корреспондентская работа неожиданно началась в автобусе Пхеньян – Сукчхон, идущем по дороге среди заснеженных полей.

Узнав, кто мы и куда едем, пассажиры охотно разговаривали с нами.

– Вы едете в Ындокскую начальную школу?

– Мы живем в этом же уезде. Только в последнее время узнали, как эта школа совсем преобразовалась.

– Вы не удачно выбрали время. Приехали бы, когда бурно расцветали цветы или когда спели плоды на фруктовых деревьях.

Школа находилась на низеньком холме у дороги, идущей от центра уезда Сукчхон к уезду Мундок.

По внешнему виду она была небольшая, обычная школа, какая встречается в сельских местностях.

Когда мы входили на территорию школы, слышалась мелодия песни «Не завидуем никому на свете».

Встретивший нас директор школы заслуженный учитель Сон Гван Ун рассказал нам, что эта песня означает конец урока и что этой песней извещают начало и конец урока.

В его сопровождении мы осмотрели разные места школы.

Все классные помещения обустроены многофункциональными, а в кабинете информатики и лингафонном кабинете тоже были созданы хорошие условия и обстановка обучения.

Мы удивились тому, что в этой деревенской школе были созданы условия и обстановка обучения не хуже, чем в городских школах.

С учетом возрастно-психологических особенностей школьников на стенах коридоров были разные доски «Вопрос и ответ» и «Полезные знания».

Улучшаются условия и обстановка обучения и повышаются успеваемости школьников.

Особое внимание привлекала доска «Гордость нашей школы».

Там представлены 25 учителей, удостоенных звания образцового педагога «8 октября», и другие учители, отдающие всего себя воспитанию нового поколения, школьники, вошедшие в круг призеров на общереспубликанской викторине или прославившие честь своей школы.

Материалы этих досок показали, что в этой школе работает высококвалифицированный учительский состав и школьники учатся высокой успеваемостью.

Мы остановились перед досками «Вопрос и ответ» и «Полезные знания».

На доске «Вопрос и ответ» были материалы, помогающие школьникам по классам закрепить знания, были написаны поговорки, вопросы: «Когда и сколько яиц кладут птицы, обитающие в Корее?», «Почему в птичье гнездо не влезают насекомые и черви?», «Когда ласточки прилетают в Корею и улетают?», «Как называются известные горы и реки?» и др.

На доске «Полезные знания» объяснялось, чем отличается река от озера, роса от инея, фрукты от овощей, минеральная вода от горячего источника, млекопитающее животное от птицы, какие животные обитают в море, какие рыбы – в Корейских Восточном и Западном морях, какие полезные условия для полета птицы, почему кролик часто грызет древесину…

Директор сказал, что согласно условиям сельской школы главное внимание обращается на то, чтобы школьникам дать знания, связанные с их жизнью.

Мы посетили третьего Б, где шел музыкальный урок.

Урок сопровождался песнями из любимого детьми мультфильма, причем одновременно смотрели телевизор, что помогало им быстро понимать содержание урока.

Проводится учительское совещание.

Мы осмотрели разные места школы.

На территории школы и учебном лесу были посажены сотни фруктовых деревьев – персик, слива, абрикос, хурма, вишня, боярышник, кедр и др.

В прошлом году здесь собрали 5 тонн фруктов, а в будущем сбор увеличится до 15 тонн.

Под фруктовыми деревьями посадили колокольчик и клубник, ежегодно собирают 500 кг кореньев колокольчика.

В школе построены использующие природную энергию грибница, овощная теплица и помещения для домашних животных.

Там производят 5 тонн грибов и 2 тонны овощей и большое количество мяса.

Это дает большую пользу. Дает материалы для воспитательной работы, продукцией подсобного хозяйства снабжаются учителя и школьники, станет возможным благоустроить школу.

Кроме того, в школе бесплатно снабжают школьников школьными принадлежностями.

В последнее время во всех классных помещениях установлены ЖК-телевизоры, проекторы и компьютеры. Своими силами школа приобрела панели с солнечными элементами, современное оборудование для лингафонного кабинета и кабинета информатики.

Директор Сон Гван Ун сказал нам:

– Все, кто посещает нашу школу, удивляются тому, как учителя этой небольшой сельской начальной школы своими силами приготовили учебное оборудование и создали замечательную обстановку обучения.

Нам казались неосуществимыми большие замыслы. Но когда взялись за дело со твердой решимостью сделать все обязательно своими силами, открывались пути. И все встали.

Посетители школы говорят, что красива школа цветами весной и плодами осенью, но красивее благородная душа учителей, которые, благоустраивая школу, стараются вселить в сердца детей дух – сделать все своими силами.

Слышалась мелодия песни «Не завидуем никому на свете» – кончились уроки. Кончилась и наша работа.

Выходили из школьного двора дети с ранцами за плечами, рука об руку, с веселым смехом. Взглядом провожая их, мы думали об учителях школы, не жалевших своего труда для улучшения условий и обстановки обучения.

Ким Е Рён

Прибор для диагностики и лечения по корёской медицине

Все больше проявляется интерес к безмедикаментозному лечению.

Невозможно ли лечить заболевания без применения синтетических средств, оказывающих нежелательное влияние на органы, или без средств корёской медицины, требующих продолжительного приема? Нельзя ли лечить больных, не причиняя им физические боли иглоукалыванием и прижиганием? Об этом думают и больные, и врачи.

Это желание людей удовлетворяет биорезонансный лечебно-диагностический прибор, разработанный исследователями НИИ медицинских приборов Института медицинских исследований.

Принцип биорезонансного прибора состоит в следующем: измерить собственное электромагнитное поле в организме, выделить из него отражающую заболевание электромагнитную информацию, вернуть ее обратно в организм для ослабления ненормального электромагнитного колебания, таким образом повысить иммунные и самолечащие возможности организма и лечить заболевания.

Исследователи после упорных поисков пополнили биорезонансную технику новой идеей и повысили лечебный эффект.

Биорезонансная техника требует применения цифровой техники и техники изготовления точного медицинского прибора.

Исследователи, объединяя свои силу и ум, как никогда ускорили работу.

Они продвигали составление общей схемы медицинского прибора, проектирование, сбор и управление основной платой одновременно с разработкой системы диагностики и лечения.

Они делали упор на разработку прибора, отвечающего физическим особенностям корейцев.

Прежде всего, они совершенствовали лечебно-диагностическую систему по принципу традиционной корейской медицины – корёской медицины.

В одном из разделов корёской медицины, в акупунктуре диагноз ставится по *кёнрак* (сосудистая система), являющемуся, по учению корёской медицины, каналом, по которому *кихёр* (жизненные силы) циркулирует по всему телу, что составляет главную теоретическую основу акупунктуры.

Расширяется сфера использования лечебно-диагностического прибора.

Кёнрак был открыт в старину. В 1992 году учеными корёской медицины был составлен акупунктурно-нервный атлас, в котором указаны 14 меридиональных каналов, 361 меридиональная точка, соответствующие вышеуказанным каналам и точкам 201 активная точка, 31 сегмент спинного мозга и дополнительный меридиональный канал, где собираются акупунктурные точки *тэчху* и *кёльбун*.

В Корее давно практикуется такой метод лечения. Путем измерения и анализа электропроводности акупунктурных точек установлено нормальное значение, на этой основе проводится диагноз заболеваний и физиологического состояния органов и проводится лечение иглоукалыванием или действием электрического импульса.

Исследователи создали измеритель электропроводности акупунктурных точек для диагноза и лечения заболеваний путем измерения электропроводности акупунктурных точек.

Кроме того, по принципу корёской медицины установили методы обследования и на основе принципа биорезонанса сделали возможным проводить диагноз и лечение одновременно, быстро и точно.

Изготовление электродов тоже стоило большого труда.

Электроды разной формы используются для лечения заболеваний биорезонансной техникой.

Тщательно изучая кожную поверхность и скелет корейцев, они определили величины, формы и материалы разных лечебных электродов.

Биорезонансный лечебно-диагностический прибор был разработан за короткий – несколько месяцев – срок и прошел полную клиническую проверку в центральных больницах.

Было доказано, что этот прибор поправляет пострадавшую систему *кёнрак* в организме, точно определяет электромагнитную информацию о заболеваниях организма, регулирует физическое состояние больного и лечит заболевания путем повышения иммунных и самолечащих возможностей самого организма.

Исследователи разработали такой прибор, назначенный для домашнего использования.

Этот прибор помогает успешно лечить аллергические заболевания, трудноизлечимые кожные заболевания и заболевания органов кровообращения, не причиняя никаких болей пациентам. Очень высок спрос на него.

Заведующий кабинетом электронных медицинских приборов Хо Чхан Ир, игравший главную роль в исследовании, сказал:

– Разрабатывая биорезонансный лечебно-диагностический прибор, в котором с выгодой использованы достижения корёской медицины, мы повысили свои способности. Мы будем продолжать исследовательскую работу для расширения сферы использования этого прибора.

Рим Ок

Мечта девочки сбылась

На Чемпионате Азии по женскому футболу – 2017 Азиатской футбольной конфедерации (до 16 лет), проводившемся в Таиланде в прошлом году, премию лучшей футболистки и премию лучшей бомбардирки получила Ким Гён Ён из женской футбольной команды «Нэгохян (моя родина)».

Она родилась в Тэсонском районе города Пхеньяна. С детства она очень завидовала футболистам.

Когда училась во втором классе начальной школы, она завидовала подруге, занимающейся в спортивном классе. После уроков та играла в футбол. Гён Ён приставала к ней, стараясь учиться футболу.

И мать предлагала ей сама учиться в спортивном классе.

Занимаясь в спортивном классе, она вскоре стала показывать себя на соревнованиях между школьными командами.

С окончанием начальной школы Гён Ён собиралась вступить в недавно организованную женскую футбольную команду «Нэгохян».

Когда спросили ее, почему она выбрала именно эту новую команду из многих известных команд, она ответила:

– Мне понравилось название команды «Нэгохян». Конечно, пока еще неизвестно, какой вклад могу сделать во имя Родины, но для меня самое большое желание – высоко поднять наш Государственный флаг на международных соревнованиях.

Она усерднее всех стала тренироваться, старалась осуществить свое желание.

И в выходные дни, когда другие отдыхали, она с мячом выходила на площадку.

Это принесло хорошие плоды. Она проявляла свой талант не только на общереспубликанских соревнованиях, но и на организованных по инициативе Азиатской футбольной конфедерации Чемпионате региона (Восточно-Азиатский) по женскому футболу – 2016 (до 14 лет) и Чемпионате региона по женскому футболу – 2017 (до 15 лет).

Ее спортивный талант особенно ярко проявлялся на Чемпионате Азии по женскому футболу – 2017 АФК.

О Ким Гён Ён, забившей 9 голов, АФК сообщила:

«Лучшая команда Чемпионата по женскому футболу – 2017 (до 16 лет) определилась 23 сентября, в день финала, но лучшая футболистка была определена до этого. Нападающая корейской команды Ким Гён Ён, забившая 9 голов в 5 матчах, выбрана как лучшая футболистка, лучшая бомбардирка нынешнего чемпионата.

Она, обладающая быстрым бегом, после группового розыгрыша по круговой системе с бангладешской командой уже была признана как лучшая бомбардирка.

Примечательно то, что она забивает гол разными приемами – ударом головой, ударом без остановки мяча. Когда она наступала, защитники-противники никак не могли одолеть ее.

Она занималась в футбольной команде всего 5 лет, но в ближайшие годы она может показать себя как мастер футбола, представляющий азиатский женский футбол».

Нападающая Ким Гён Ён.

Когда корреспонденты поздравляли ее, возвращающуюся на Родину с премиями лучшей футболистки и лучшей бомбардирки, она сказала:

– Я поставила себе цель стать лучшей футболисткой на этом чемпионате. Но нисколько не думала, что стану лучшей бомбардиркой.

Она добавила, что очень благодарна своим подругам, помогавшим ей забить много голов.

Председатель АФК отметил:

– Успехи корейской команды на этом чемпионате – это победа футболисток и тренеров, и показывают, что Корейская футбольная ассоциация отлично выполнила свой долг. Я думаю, что эти успехи воодушевят футболистов и любителей футбола Азии. Надеюсь, что в будущем году на Кубке мира по женскому футболу – 2018 ФИФА (до 17 лет) азиатские команды опять добьются хороших результатов.

Ким Гён Ён вернулась на Родину, подняв, как мечтала, Государственный флаг на иноземном небе.

Сим Чхоль Ён

Конный спорт дает людям радость и романтику

В наши дни люди желают наслаждаться более романтической и творческой цивилизацией.

Это требование может удовлетворять конный спорт.

Конный спорт может проводиться во все времена года, способствует укреплению организма и устранению стресса.

Он помогает профилактике и лечению гипертонии, диабета и других заболеваний, а также предотвращает умственное переутомление и старение, обычно появляющиеся в людях средних лет.

По эффекту 10 минут верховой езды равно 10-часовому массажу, а 30 минут верховой езды – одной футбольной игре.

Поэтому конный спорт привлекает все большое внимание во всем мире.

Сегодня в Корее он тоже быстро приобретает характер массового развития и растет страсть к конному спорту.

Конный спорт стал более популярным особенно после того, как в 2013 году в районе Мирим Пхеньяна был построен Миримский конноспортивный комплекс.

В этой базе конного спорта имеются 7 разных открытых и закрытых манежей, 3 скаковые дорожки, пункт обучения верховой езде, кабинет по распространению знаний о верховой езде, оздоровительный пункт.

Здесь по своему желанию можно учиться искусству верховой езды и расширять общие знания о коне и верховой езде.

Конный спорт особенно любят молодежь и дети, так как он воспитывает в них мужество и смелость, закаляет организм и помогает пропорционально развивать тело.

Совершенствуют мастерство по верховой езде во внешкольном кружке.

Об этом хорошо показывает то, что все больше растет число желающих учиться на курсах и во внеклассном кружке верховой езды.

2-годичные курсы проводятся регулярно, внешкольный кружок – 6 месяцев в год – с апреля по октябрь.

После курсов желающие могут совершенствовать мастерство по верховой езде во внешкольном кружке.

Курсанты и кружковцы узнают, когда начались скачки, какие породы лошади участвуют в скачках,

по каким показателям определяется совместная способность лошади и всадника при верховой езде.

В октябре 2017 года в этом комплексе состоялись осенние соревнования любителей конного спорта.

Проведены верховые спортивно-развлекательные игры на низкорослых и высокорослых конях, состязание по управлению конями и соревнования любителей верховой езды, в них участвовали десятки любителей возрастом старше 12 лет из разных уголков страны.

Когда участники соревнований с большим мастерством верховой езды, упорной выносливостью и благородной моралью показывали впечатляющее зрелище, зрители устраивали им овацию.

В скачках любителей первое место занял вызвавший восхищение у зрителей Ли Хён Чхор, студент геологического факультета Университета имени Ким Ир Сена.

После соревнований Юн Гван Хёк, рабочий Мангендэской пищевой фабрики «Кёнхын» при Управлении «Кёнхын» сказал, что он хорошо познал, что конный спорт развивает выносливость и мозг, что будет усердно заниматься этим спортом и обязательно участвовать в следующем состязании.

И впредь мы будем часто организовать такие состязания, шире развивать конный спорт, позволяющий укреплять здоровье и повышать благосостояние народа.

Вместе с этим активно проведем международное сотрудничество и обмен.

Ли Дон Чжун,
секретарь Общества КНДР
по искусству верховой езды

Осенние соревнования любителей конного спорта *(октябрь 2017 г.)*.

Рассказ

Весна

Ли Мён

(Продолжение. Начало см. в №№ 9 – 12 2017 года, № 1 2018 года)

– Помню. Наш учитель плакал вместе с нами.

Все это она вспомнила так живо, до боли в сердце. А Квон Ён Сок горько, выдыхая жарко, добавил:

– То было 5 марта по лунному календарю, в день рождения нашего учителя Сон.

– День рождения?

Честно говоря, Ра Хён не знала этого. Как он, думала она, узнал и не забывал об этом?

– Пять лет назад я убежал из тюрьмы и переправился через реку Туман. Слушал плеск волн, как приказание учителя Сон Мин Чхо – посадить наши деревья на потерянной земле. Оно торопило меня, – после паузы продолжал: – После, уже в партизанском отряде я рассказывал товарищам о том, что было в школе. Об этом как-то узнал Полководец Ким Ир Сен…

– О ком вы говорите?

– Да, Ра Хён… Я, солдат Корейской Народно-революционной армии, сражаюсь у Полководца Ким Ир Сена.

– ?!, – эта неожиданность потрясла ее. В самом же деле Квон Ён Сок сражается под Богатырской звездой над горой Пэкту, о которой передавалась легенда, как солдат Полководца Ким Ир Сена? И смотрела на него удивленно. Поэтому и он появился как бесстрашный борец с самоотверженной любовью к человеку, к своей нации.

Его бледное лицо освещалось от тихой улыбки. Он продолжал:

– Полководец сказал, что сейчас на Родине народ стихами и песнями оплакивает весну, лишенную японскими империалистами, эту потерянную весну мы, революционеры Кореи, должны вернуть народу. И, высоко оценивая призыв нашего учителя посадить на потерянной земле наши деревья и дух нации, сказал, что так может действовать только педагог, который горячо любит свою страну, свою нацию.

– Так он сказал о нашем учителе?

– Полководец Ким Ир Сен сказал, что после «аннексии Кореи Японией» немало передовых людей и патриотов видели причину позора лишения государственного суверенитета в отсталости страны и думали, что просвещение гарантирует будущее страны и без развития просвещения не могут быть и независимости страны и модернизации общества, и везде строили частные школы, учитель Сон Мин Чхо был и одним из них, их методом невозможно вернуть потерянную Родину, но они, отстаивающие благородный дух нации, дают нам большую силу…

Его слова так сильно потрясли всю душу и снова вызвали у нее уважение к забытому учителю. Тут у двери появился старик-извозчик с туго завязанной хлопчатобумажным шарфом головой. Он, задыхаясь от быстрого бега, с лицом, покрытым потом, торопил:

– Вы, Квон Ён Сок, уйти отсюда. Передали, что нельзя упустить ни минуты, – сказал он и хотел сейчас же заставить подняться. – Лодку готовили у пристани Обунчжан. Там ждет вас и мужчина провинции Чолла.

– Он не уйдет домой?

– Говорит он, что ему очень досадно на прожитые без пользы годы и, хотя поздно, будет сражаться с японцами с оружием в руках.

– Гм, – его сжатые губы и глаза тронула легкая улыбка. Кивнув головой, он обратился к извозчику: – У меня здесь осталось еще одно дело.

– В своем ли уме! Японцы хотят поймать вас, во всех уголках поставлены их агенты. Вчера вечером обыскали все жилые дома, строго хранят и крепостные ворота.

– Знаю. Но я обязан побывать в одном месте. Дайте телегу.

– Нельзя! Не избежите беды. Дайте, я уношу вас на спине.

Квон Ён Сок обхватил мозолистые руки старика и умолял:

– Дедушка! Моя совесть не разрешает. Прошу…

Извозчик остыл, не зная, что сказать. Его лицо хмурилось глубокими морщинами. Он отчаянно рукой резал воздух и вышел.

Слушая их реплики, Ра Хён с удивлением поняла, что Квон Ён Сок совершенно не одинок, в этом городе живет, действует невидимая организация, этот старик-поденщик состоит в организации и участвует в священной борьбе за независимость страны. Во всем этом, несомненно, было влияние Квон Ён Сока. Когда мысль дошла до этого, она грустно думала о разлуке с ним.

– Атмосфера зловещая, не дает успокоиться. Все равно вы уедете? – спросила Ра Хён, желая, чтобы он, не здоровый, скорее скрылся теперь же, когда ждет его лодка.

Он улыбнулся:

– Настал день – день рождения нашего учителя. Хочу зайти к нему поздравить и пожелать ему долголетия.

Она ощутила горячий ком в горле и увидела у него что-то большое и красивое, и для нее он становился очень дорогим человеком, владеющим высокой человечностью.

– Нельзя ли, чтобы я за вас передала учителю ваше желание?

– В этот день я учеником огорчил его. Не могу так уехать, не увидев его.

На его осунувшемся и небритом лице выражалось смущение от признания своего недостойного поведения. Она поняла, что ее уговор напрасен, и покраснела, шепча:

– И мне… следовало бы навестить его.

– Я тоже думал так. Как хорошо бы, если мы вместе сможем порадовать его с песней, всадившей на наши сердца весну Родины.

– Вы о песне «Предвестник с Юга»?

– Да, но вам, Ра Хён, нельзя туда ехать.

«Почему?» – думала она недоуменно. Он не объяснял причину. Ему тоже, видно было, грустно. Но его глаза снова блестели, выражая решимость идти туда, где наверняка ждет ловушка, и оттуда нет дороги обратно.

– Ра Хён. За мной следит У Сан Ги. Тот пытался сделать человека из провинции Чолла заложником, чтобы поймать меня. И откладывал мой арест, надеясь через меня вскрыть организацию Лиги возрождения Родины. Но остался ни с чем, и от него можно ожидать всего… Ра Хён, простимся здесь. Я буду верить вам!

Он крепко пожал ее руку. От пламенного чувства доверия и счастья она не могла сдержать слезы. И не могла оторвать взгляд от его лица с яркими глазами и сжатыми губами. Казалось, она хотела навеки запомнить облик дорогого человека.

– Берегите себя… Желаю успеха, – еле шептала она.

Вскоре повозка прошла переулок и вступила в береговую извилистую дорогу в горку. С моря дул освежающий ветер ранней весны. Вытесняя темноту, рассвет обнаруживал синие волны на горизонте. Наступил новый день.

Ра Хён не видела всего этого. В слезах провожала удаляющуюся повозку. Перед взглядами вспыхивали детские годы с той незабываемой школой. Вспоминала, как учитель Сон Мин Чхо читал стихотворение «На потерянной земле тоже пришла весна?», и по щекам мальчиков и девочек текли слезы.

Мрак, опустившийся на голову потерявшего Родину народа, начал отступать от яркого света с горы Пэкту, освещающего мир теплыми весенними лучами.

Уже покойному поэту, тосковавшему о весне на потерянной земле, Ра Хён хотела кричать, что на этой земле наступает весна.

Человек, который пришел со светом солнца горы Пэкту, солдат Полководца Ким Ир Сена, принес весну счастья этой земле и народу.

В слезах она в душе пела ту песню, которая вызывала мечту о наступлении теплой весны на этой земле и теперь подогревала ее сердце чувством любви.

За январем и февралем пришел март,
С Юга возвращаются ласточки,
Предвестники весны.

…

Послесловие

На следующий день местная газета поместила короткую пометку:

«Утром 5 марта по лунному календарю 18 года сёва (1943 г.) верно служивший Великой японской империи У Сан Ги на перестрелке с бандой коммунистов был убит».

(Конец)

Ли Гым Сун и Чон Ми Гён.

Вечерняя заря над горным поселком

В ущелье Чонгок в горах Кувор опускались сумерки.

В глубоком конце опушки высокой горы, где, по преданию, король мог отдыхать, слезши с повозки, находится Чонгокский филиал Вонпхёнской полной средней школы в уезде Ынрюр. Перед этой школой долго стояла женщина.

Это была учительница филиала Ли Гым Сун, всю свою жизнь отдавшая для детей в этом поселке. Пора ей выйти на пенсию.

Как в калейдоскопе, перед ее глазами проходили пройденные события за 40 с лишним лет. Особенно влез в ее память первый урок.

После урока веселые мальчики и девочки, их было 11, выходя из ворот школы с ней за руки, увидели пылающую вечернюю зарю над горой перед школой.

И радостно кричали:

– Знание – свет, незнание – тьма!

«Да, я тогда думала, что буду жить, как заря, внушающая им красивую мечту».

Дети радовались приезду новой учительницы, но стеснялись сразу подойти к ней.

Она сразу полюбила их и старалась сделать все лучшее для них.

В ущелье гор Кувор каждый день раздавался звон колокола, зовущий детей в школу. По вершинам гор перелетал звонкий голос детей.

Она с мечтой и романтической душой девушки привязалась ко всему в этом горном поселке.

Не прошел и месяц, неожиданно сгорел дом, где она временно жила.

Осталась с закопченными волосами и одеждой. Согрело ее единственное имущество – чемодан и поурочные планы.

Казалось, что с этим домом рухнула и ее надежда.

Сельчане предлагали ее к себе. Но она стояла растерянно.

Не осталось от нее первого крова, построенного сельчанами в подарок уважаемой учительнице, исчезло то, что она так усердно готовила для первых учеников.

Испытывала не жалость к потерянному, а отчаяние, предчувствие безнадежности новой жизни.

Дети с глазами, полными слез, прилипали к ней:

– Мамы говорят, что вы уедете. Это правда? Оставайтесь с нами!

Их умоляющие глаза заставили ее помнить свой долг.

Она пересилила отчаяние и встряхнулась, стала выровнять пепелище.

Пришли работники уезда и села и говорили, что обучение не должно прекращаться ни день. За неделю построили новый дом.

Она думала, что в нашей стране есть отдаленное и глухое место на географической карте, но не должно быть мрачного места, и решила остаться здесь с этими детьми, чтобы их серебристый голос наполнял это горное ущелье, как красивая вечерняя заря.

Заставляя себя привыкнуть к дикому вою зверей и суровым условиям природы, она несла непосильное бремя учительницы филиала, проводящей урок комплексно для младше- и старшеклассников.

Звон колокола, извещающий начало занятий, раздавался аккуратно в установленный час.

А в выходные дни учительница Ли Гым Сун бывала в школах не только своего, но и соседнего уезда за опытом старших учителей.

Она проводила времени для уроков больше, чем коллеги в главных школах, руководила внешкольной работой детей, писала поурочные планы, готовила наглядные пособия. Не легко было, и ощущалась нехватка времени.

Но она искала все новое дело.

С наступлением вечера под светом костра она, выколачивая камни, создавала учебный лес, расширяла школьный двор для футбольной игры.

Территорию школы обсадила фруктовыми деревьями, на свободной земле сеяла соевые бобы и давала всем детям соевое молоко, кормила кроликов, чтобы приготовить деликатес для школьников, отмечающих свой день рождения. Ее поистине материнская забота о детях до слез тронула сердца их матерей.

Она находила счастье и радость в росте школьников.

Чон Ми Гён проводит урок.

Ее ободрила и такая действительность, когда и детей горного захолустья, как их городских ровесников, снабжают школьной формой, обувью и учебными принадлежностями, для небольшого числа школьников филиала прокладывали широкую дорогу.

Ее заслуги оцениваются достойно. Ей представилась честь выступить с трибуны Общереспубликанского слета работников просвещения.

Она участвовала в торжественных мероприятиях по случаю 50-й и 60-й годовщины создания ТПК и в других больших государственных мероприятиях.

Теперь на ее месте уже больше 10 лет стоит дочь Ми Гён.

В детстве она мечтала о сценической жизни, но решила остаться в филиале школы в родном краю после того, как она, учась в Хэчжуском учительском институте имени Чо Ок Хи, узнала, что имя матери находится в истории института.

Ми Гён хотела жить, как свет зари, оставляющей глубокий свет на земле.

Она, как подобает педагогу нового поколения, с первого дня работы в филиале развернула большую работу по строительству здания школы и улучшению условий обучения.

Недавно она была приглашена на слет учителей филиалов на островах и в переднем крае фронта и в глухих горных местах.

Ей представилась честь сфотографироваться на память при присутствии высшего руководителя Ким Чен Ына. С трибуны слета она обещала честно работать в горном филиале, как мать, всю жизнь.

Ли Гым Сун у окна смотрела на золотую зарю над горами Кувор и думала: «Да, красивая заря на западном небе говорит о ясном небе нового дня».

Казалось, красивая вечерняя заря над горным поселком пожелает учительнице нового поколения Чон Ми Гён, внучке Чон Гён и школьникам горного филиала светлого будущего.

Ким Чхоль Ун

Нематериальное культурное наследие Кореи (15)

Якпаб

Якпаб – это каша, приготовленная из клейкого риса, с медом, кунжутным маслом, каштанами, ююбами, кедровыми орехами, соевым соусом.

Это блюдо назвали *якпаб* (*як* – лекарство, *паб* – каша) оттого, что оно приготовлено с медом, служащим лекарством.

Якпаб приготовлялось еще в период трех государств, его особенно любили люди Корё (918 – 1392 гг.).

Варишь клейкий рис,
Мед дает красивый цвет.
Прибавишь ююбу,
каштан и орех,
Испытываешь
сладковатый вкус.

Так люди Корё хвалили *якпаб* словами стихов.

В период Чосон феодальной династии (1392 – 1910 гг.) *якпаб* шире распространялось и еще более развивался метод приготовления.

В книгах этого периода конкретно записаны методы приготовления *якпаб*.

Для приготовления *якпаб* клейкий рис поддерживают в воде, сливают воду и варят на пару. Каштаны очищают от скорлупы и пленки и режут кусочками, из ююб вынимают семечки и варят до густоватого варенья. Равномерно перемещают вареный рис с медом, дают вкус соевым соусом, перемещают с кунжутным маслом, кусками каштана, вареньем из ююб. Кладут кашу в кувшин или глубокую посуду, закрывают их горлышко, нагревают на пару или в большом закрытом котле с водой на огне. Сначала на сильном огне, затем, когда кипит вода, долго на слабом огне. В результате получается *якпаб* с красным блеском. Подают *якпаб* на тарелке, положив на него кедровый орех и коричный порошок.

При приготовлении *якпаб* использовали вместе с каштанами и ююбами также сушеный плод хурмы, сушеные побеги папоротника, грибы и орехи.

Если вареный рис, ровно смешанный с медом, ююбами, каштанами, кунжутным маслом, соевым соусом, в посуде нагревать с каштанами и ююбами, осыпанными мукой клейкого риса, то цвет блюда получается более ярко-красным.

Якпаб называлось также *хянпан* (ароматная каша) за приятный аромат (*хян*), *мичхан* (красивая каша) (*ми* – красота) или *чапквабан* (каша с ягодами) (*чапква* – разные плоды).

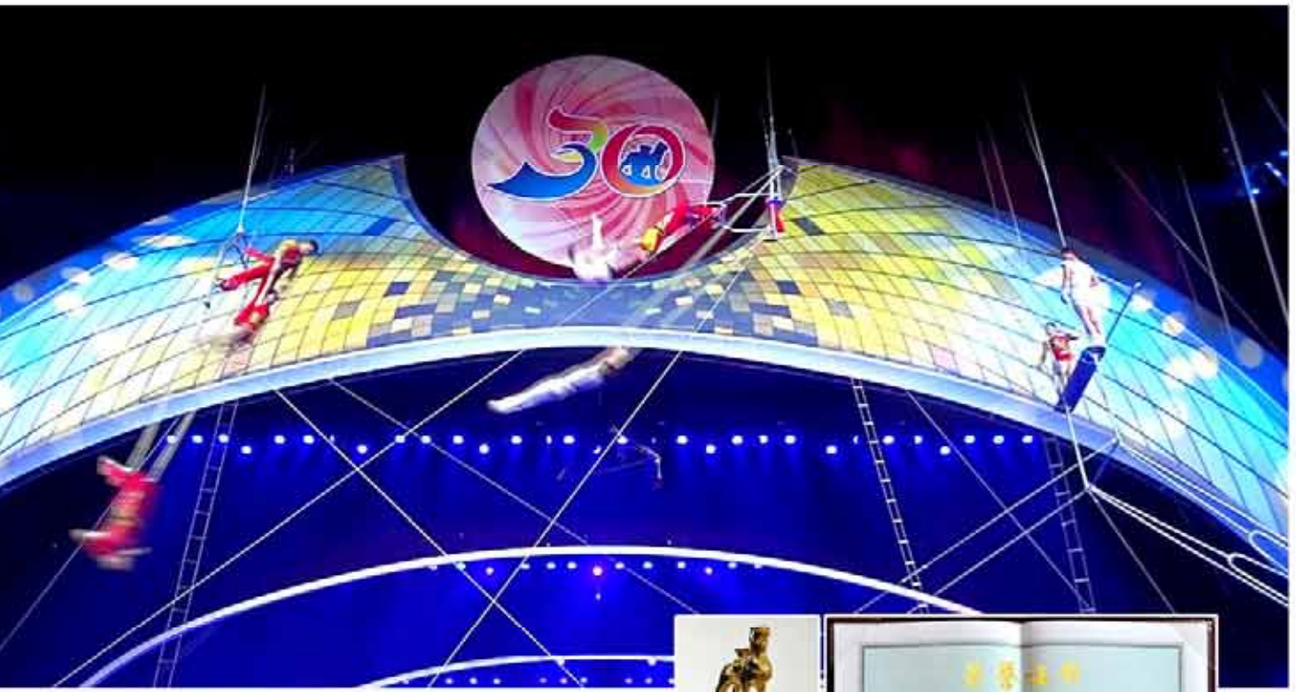
Люди соседних стран удивлялись особому вкусу корейского *якпаб* и назвали его «корёской кашей».

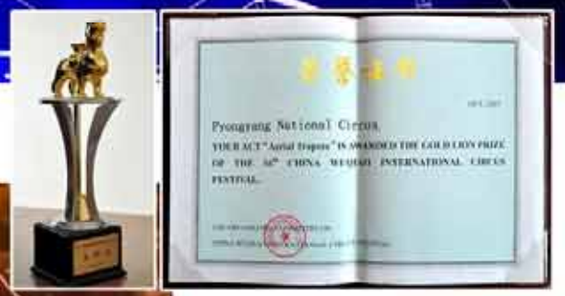
Якпаб приготовляли обычно как деликатес Дня *чонвор тэборым* (15 января по лунному календарю).

Якпаб давно широко известно как блюдо традиционной национальной кулинарии и считается деликатесом и сегодня.

Рим Сан Чжун

Акробаты Кореи





Акробаты получили Гран При – премию «Золотой лев» на XVI Международном фестивале циркового искусства в Уцяо Китая.

– Каждый раз приходится признать, что корейский воздушный полет составляет апогей прелести, – говорили члены жюри и участники фестиваля о номере корейских акробатов «Воздушный полет» на XVI Международном фестивале циркового искусства в Уцяо Китая в прошлом году.

Корреспондент нашего журнала встретился с лауреатами Гран При – премии «Золотой лев».

Источник силы

Среди популярных артистов, которые приводят зрителей к невероятному восхищению, есть и заслуженная артистка Хван Гым Хи, исполняющая сальто-мортале с 3 поворотами назад в воздухе. Еще девушкой она свободно летала в воздухе, за что ее звали «ласточкой».

Это прозвище сохраняется и сегодня, когда она стала матерью.

В возрасте второго десятилетия она сначала показывала себя талантливой гимнасткой. В 2005 году начала заниматься цирковым искусством, и ее жизнь крепко связалась с цирковой акробатикой. И она выросла популярной цирковой артисткой.

Она говорит, что цирк – ее первая любовь и вся ее жизнь, и что ей предстоит сделать еще больше, чтобы оправдать доверие и ожидание всего народа.

Такое сознание служит источником силы, помогающей ей уверенно выступать в номере воздушного полета.

Не вспомогательная роль

В воздушной акробатике играют важную роль верхние артисты, исполняющие главные элементы номера, но не менее важную роль играют нижние, которые регулируют и помогают согласованным действиям первых.

Эту важную роль исполняет старший группы Чон Чон Вон.

В исполнении номера он не пропускает ни малейшей оплошности и привлекает внимание зрителей точной хваткой руками.

Он был мастером корейской борьбы *сирым* и стал цирковым акробатом в 2005 году, сделав поворот в профессии. С начала работы в группе «Воздушный полет» он собранностью и серьезностью завоевал доверие у сотрудников.

Он говорит:

– В воздушной акробатике не спорят, кто играет главную роль, а кто – вспомогательную. Но есть тот, кто больше всех проливает пот в тренировке для летающих в воздухе сотрудников. Это именно мы, нижние.

Этот 33-летний акробат считается старшим группы, отлично подготовленным физически и психологически.

Не будет довольства

Заслуженному артисту Ким Чхоль Гуку, исполняющему сложные трюки – сальто-мортале с 4 поворотами назад в воздухе, полет на большую дистанцию в 14 м, зрители не жалеют горячих аплодисментов.

Он занимался спортивной гимнастикой в Пхеньянском дворце школьников, стал цирковым гимнастом в год второклассника полной средней школы. Стал одним из самых молодых исполнителей номера «Воздушный полет».

Его высокое мастерство полностью проявилось на XXVI Международном фестивале циркового искусства «Golden circus (золотой цирк)» в 2010 году. На первом для него международном фестивале он вызвал большое восхищение и, своей игрой заняв первое место, удостоен звания заслуженного артиста. Так он стал самым молодым по возрасту среди заслуженных артистов группы.

Он говорит:

– Передо мной стоит много вершин – самых высоких уровней мастерства, которых я должен добиться.

Председатель организационного комитета XVI Международного фестиваля циркового искусства в Уцяо сказал:

– Корея с первого фестиваля всегда занимает первое место благодаря тому, что государство обращает большое внимание на развитие циркового искусства.

Член жюри и председатель Общества фокусного искусства «Феникс» США Петер высказал свое впечатление:

– В Корее летают спутники Земли. Как ИСЗ, корейские акробаты украшали сцены фестиваля.

Ким Ын Чжон

Акробаты проводят собрание по творчеству.

Развивается сотрудничество в области художественной деятельности

В Пхеньянском агентстве обмены в области художественного образования Пхеньянского университета изобразительных искусств широко проводят обмен в области художественного образования, научный обмен и творческий обмен с разными странами мира.

В 2016 году по случаю 60-летия визита великого вождя Ким Ир Сена в Монголию агентство проводило в Монголии Выставку фотоснимков и изобразительных искусств КНДР.

На выставке экспонированы более 80 лучших произведений, созданные не только преподавателями и студентами университета, но и художниками агентства.

Произведения корейской живописи, «посокхва» (картина из порошка самоцветов), картины маслом, картины акрилом и пейзажи произвели на посетителей выставки большое впечатление тонким, правдивым и проникнутым изображением жизни корейского народа и природы Кореи.

Они говорили, что экспонаты выставки ясно показывают очень высокий уровень художественного образования в Корее и, в особенности, облик корейского народа, который даже в условиях жестоких международных санкций и блокады неизменно идет по выбранному им самим пути, и пожелали познакомиться с большим числом произведений, отражающих реальность Кореи.

И в 2017 году агентство проводило художественную выставку в других странах, выполняло творческую деятельность на месте по заказу, архитектурное декорирование, обмен технологией по обработке компьютерных изображений.

Агентство регулярно проводит творческий обмен с делегациями, посещающими Корею.

«Выставка фотоснимков и изобразительных искусств КНДР» в Монголии *(2016 г.)*.

Делегации разных стран посещают Пхеньянское агентство обмены в области художественного образования.

В одном, только прошлом году побывали в агентстве делегации России, Нидерландов, Норвегии, Австрии, Франции, Германии, Китая и других стран.

Члены делегаций и художественные эксперты, осмотрев разные места университета и студии агентства, особенно заметили, что в Корее создается подлинно народное художество, отвечающее идейно-духовному миру и эмоциям своего народа, когда мир стремится к абстракционизму.

Члены делегации по культурному обмену европейского региона, которые во время пребывания в Корее вместе с художниками агентства проводили совместную творческую работу и практику на месте, говорили, что в агентстве состоят отличные творческие силы, что в Европе художникам трудно жить одними доходами от творчества, и они занимаются еще другой работой, но в Корее художники с привязанностью к своей профессии вдоволь проявляют свой талант и делают вклад в культурно-эмоциональную жизнь народа. И они очень завидуют корейским коллегам.

В агентстве имеются творческие силы, способные вести обмен с разными странами мира в области художественного образования.

Агентство, где работают народные деятели искусств, создавшие произведения государственной ценности, авторитетные мастера и перспективные молодые художники, демонстрирует свои возможности и на государственных художественных выставках.

В 2016 и 2017 годах создали более 40 художественных произведений, признанных шедеврами государственной ценности или отмеченных специальной премией.

Художники агентства активно участвуют в творческой деятельности для таких объектов, как улица Рёмён, улица ученых «Мирэ», микрорайон ученых «Висон», Пхеньянский детдом-сад, Сондовонский международный детсоюзовский лагерь, Музей победы в Отечественной освободительной войне, Центральный зоопарк и др.

В последнее время агентство, развивая компьютерное художество, являющееся мировой тенденцией, расширяет обмен с другими странами.

Директор агентства Ли Хак Сон говорит:

– До сих пор мы через обмен с разными странами мира в области художественного образования часто видели, что специалисты и любители многих стран признают правильность наших художественной теории и творческого направления и проявляют к ним большой интерес. На основе этого мы и впредь будем глубоко знакомиться с мировой тенденцией развития изобразительных искусств через посещение иностранных художественных музеев, контакты с художественными творческими группами и учреждениями по художественному образованию других стран и, проводя широкую деятельность по обмену, содействовать укреплению дружбы и сотрудничества.

Ким Е Рён

Горы Чхильбо (1)

Горы Чхильбо издавна славятся как одна из достопримечательностей Кореи с древней историей и прекрасной культурой.

Горы Чхильбо, расположенные в северо-восточной части Корейского полуострова, известны ландшафтными и геологическими особенностями, их сопки, ущелья и морские просторы показывают такие красивые виды, каких не можно увидеть в других горах.

Название Чхильбо (семь сокровищ) означает, что горы красивы, как все сокровища.

Горы разделяются на Внутреннее, Внешнее и Морское Чхильбо.

Внутреннее Чхильбо

Внутреннее Чхильбо с короткими отрогами и неглубокими ущельями имеет хорошие туристические условия.

На причудливых вершинах находятся разные скалы, напоминающие фигуры человека и животного, создавая впечатляющие виды.

Поэтому издревле говорили о них как о скромных женственных видах.

Оно разделяется на 4 района – районы буддийского храма Кэсим, Исонам и др., между районами проложены туристические и экскурсионные дороги.

В центре Внутреннего Чхильбо торжественно высится пик Чхонбур, на котором, по легенде, застыли тысяча будд (чхон – тысяча, бур – Будда).

Вокруг него находятся пик Манса, где находились 10 тысяч буддийских храмов, пик Кымган, с которого открывается вся панорама Внутреннего Чхильбо, пик Чорон, на котором повисли камни, и много других причудливых пиков.

Во внутреннем Чхильбо много скал и камней, привлекающих особое внимание причудливой формой, – скала Хванхо (Ликование), о которой говорят, что человек, слышавший слух о том, что горы Чхильбо – самые красивые в мире, и поднявшийся туда любоваться пейзажами гор, до того был очарован красивыми видами, что с ликующим возгласом застыл камнем; скала Рянчва, напоминающая двух братьев на лошади; скала Санчхим, напоминающая две острые иглы.

Пик Чхонбур.

Скала Пубу (Супруги).

Скала Нонбу (Крестьянин).

Особенно скала Пубу (Супруги) высотой 15 м так живо изображает любящих мужа и жену, что вызывает восхищение у туристов.

Кроме того, в нем есть скалы Вонсунъи (Обезьяна), Мар (Конь), Санъо (Акула), Кобуги (Черепаха), Тхоки (Заяц) и Хогу (Пасть тигра), скалы, напоминающие представителей разных прослоек, – скалы Квандэ (Артист), Рахан (Бодхисатва), Нонбу (Крестьянин), Чхонхамиин (Красавица), Посар (Будда), Сукнё (Дама), Исон (Два небожителя), Кунсон (Небожители) и Синсон (Небожитель); скалы Ток (Хлебец), Каге (Киоск), Пиано (Пианино), Усан (Зонт), Натгари (Скирд), Тхугу (Шлем), Чумок (Кулак), Тубу (Кубик соевого творога), Чхан (Копье) и Рёнкот (Лотос).

На этой горе природа, как умелые скульпторы, создала такие причудливые скалы.

Водопад Кымган, о котором легенда говорит, что мальчик, почтительный к родителям, убив 9 драконов, достал дикий женьшень, пруд Курён, много водопадов, низвергающихся с высоких скал миллиардами бусинок, и прудов украшают горы.

Во Внутреннем Чхильбо есть известные пещеры Кансон, Кваным и Соннё и беседки Кэсим, Сынсон, Хэман и Ёнчхун, откуда можно видеть все виды Внутреннего Чхильбо.

Об этих многих красивых местах и объектах говорят интересные легенды и предания.

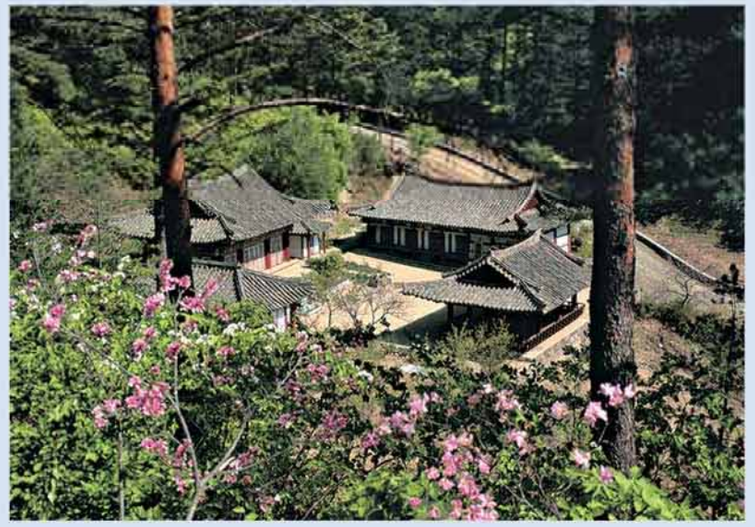
У восточного подножия самого красивого пика Кымган находится пещера Кымган шириной в 12 м, длиной в 8 м, высотой в 2, 5 м.

Перед пещерой есть родник, известный тем, что, по преданию, выпьешь один глоток родниковой воды – продлишь жизнь на 10 лет, но с второго глотка – сократишь жизнь на 10 лет.

Во Внутреннем Чхильбо находятся памятник Хама, Буддийский храм Кэсим и много других исторических памятников, показывающих древнюю историю, превосходные зодчество и скульптуру.

Юн Син Ён

Буддийский храм Кэсим.



Как член социалистического сообщества, связанного общей судьбой

По случаю дня основания Партии Чхондогё-чхонъудан корреспондент нашего журнала беседовал с зампредседателя ЦК Партии Чхондогё-чхонъудан Юн Чон Хо.

– Когда была создана Партия Чхондогё-чхонъудан (Партия молодых друзей чхондогё)?

– Наша партия была создана вскоре после освобождения страны (15 августа 1945 г.) в обстановке повышения стремления и требования народных масс ликвидировать последствия колониального господства японского империализма и построить новое общество.

Наша партия провозгласила свое рождение 8 февраля 1946 года как самостоятельная и демократическая партия, защищающая интересы корейской нации и приверженцев религиозного учения чхондогё.

Ее руководящим идеалом является идея Тонхак (Восточное учение) о том, что человек есть бог. Она продолжает дух национальной самостоятельности и созданные предшественниками в священной антияпонской борьбе за освобождение Родины традиции патриотизма, любви к своей нации, национальной консолидации.

Она поставила своей конечной целью добиться самостоятельного и мирного объединения Родины великой консолидацией всей нации, создать общество равноправия, где «нет человека над человеком» и «нет человека под человеком», и построить «царство небесное на земле», «стабильный мир», где весь народ живет счастливой жизнью.

Главная задача – придерживаясь духа национальной самостоятельности, отвергнуть вторжение и вмешательство внешних сил и построить общенациональное объединенное государство, где все люди труда живут равноправно и счастливо.

Наша партия как один из членов ЕДНФ (Единый Демократический Национальный Фронт) вместе с другими демократическими партиями активно участвовала в антиимпериалистической, антифеодальной демократической революции, в Отечественной освободительной войне, социалистической революции и строительстве социализма.

Кроме того, активно поддерживает борьбу различных слоев южнокорейского населения за самостоятельность, демократию и объединение, справедливую патриотическую борьбу зарубежных соотечественников, старается укреплять солидарность с демократическими партиями и организациями разных стран мира.

– На чем основана конечная цель партии?

– Конечная цель основана на любви к Родине, нации и народу.

Основным идеалом, каноном религии чхондогё является идея о том, что «человек есть ханур», т. е. человек и есть бог. В этой религии человек считается развитым и святым существом, центром Вселенной, а «ханур» – представляемым человеком беспредельным пространством, по времени вечной великой Вселенной, великой жизнью (великий Я), в этом смысле «человек есть ханур».

Идея «человек есть бог» ставит человек на равном месте с «богом», считавшимся высшим властителем всего в мире, требует относиться к человеку уважительно и исходит из идей «человек – превыше всего», «интересы человека дороже», главного принципа равноправия человека, позволяющего всем жить счастливо под покровительством «ханура».

Все каноны и идеалы чхондогё о «царстве небесном на земле», «достижении гуманного мира», «Служении Отечеству и успокоении народа» служат движущей силой, поднимающей всех чхондогёсцев на строительство могучего социалистического государства.

Чхондогёсцы с чувством любви

Юн Чон Хо.

к Родине делают все во имя процветания Родины, то, любя нацию, самоотверженно борются за самостоятельное объединение Родины.

– После освобождения страны в условиях ее раскола на две части на Севере страны образовались Корейское общество чхондогёсцев и партия Чхондогё-чхонъудан, которые борются за объединение Родины, за процветание и развитие страны и нации.

– Чхондогё ставит высшим идеалом строительство царства небесного на земле, где все будут жить равноправно и счастливо, дружно работать, долго сохраняя здоровье. Чхондогё придерживается идеи о «Служении Отечеству и успокоении народа» – идеи борьбы с внешними силами и против агрессии, требующей достижения независимости страны и безопасности нации, а также идеи о «достижении гуманного мира», требующей морального совершенства общества и человека.

Вследствие захвата Южной Кореи США страна разъединена на две части, но идеал чхондогё неизменен.

В КНДР чхондогёсцы, как члены социалистического сообщества, связанного общей судьбой, осуществляют свои мечты и идеалы.

Царство небесное на земле, где все равноправно трудятся и живут счастливо, и есть могучее социалистическое государство, поэтому мы, чхондогёсцы встали за процветание Родины.

В 2002 и 2003 годах в общенациональном мероприятии по случаю Дня Кэчхон (день основания первого государства – Древней Чосон) участвовали представители Севера и Юга страны и зарубежья.

3 октября 2014 года проходило общенациональное торжество по случаю Дня Кэчхон, приуроченное к 20-летию реконструкции гробницы Тангуна. Это знаменитое событие подняло всех соотечественников на борьбу за строительство могучего и процветающего объединенного государства.

На ежегодных мероприятиях по случаю Дня Кэчхон мы, чхондогёсцы, не желающие дольше допустить и терпеть бедствия и страдания всех соотечественников от раскола страны из-за внешних сил, дают торжественную клятву: проявив неодолимую силу и горячее стремление нации к объединению страны, сделать все для того, чтобы открыть широкий путь к объединению Родины. ■

«Игра проиграна»

В последнее время США, пытаясь совершенно «блокировать» и «сломить» Корею, выдвинули так называемую «дипломатию нажима в отношении КНДР с всесторонним давлением» и навязывают другим странам порвать и ослабить дипломатические отношения с КНДР.

По поводу этого одна ежедневная газета Англии отметила:

– США больше не являются «сверхдержавой». Наконец, они сознают ограниченность своей силы и, тряся долларами, наивно пытаются призвать сочувствие к себе. От этого можно хорошо знать мощь Кореи, сделавшей США жалкими.

За последние десятки лет в противоборстве с Кореей США выдавали всевозможные карты. Из этих карт самыми надежными картами были карты «экономические санкции» и «военный нажим». Все президенты и ястребы США, прибегая к разным видам «экономических санкций» и «военного нажима», совершили всякие попытки лишить КНДР суверенитета, права на существование и права на развитие. Они считали, что не удалось сломить Корею из-за слабости санкций и нажима предшественников, и использовали наперебой эти карты.

И в XXI веке, в 2002 году США в докладе о проверке положения ядерного оружия определили Корею первейшим объектом ядерного удара и в 2005 году для исполнения этого доклада сделали «доктрину о совместной ядерной операции» и часто проводили военные учения для нанесения превентивного ядерного удара.

В 2008 году переименовали совместные военные маневры «совместные маневры по поддержке в военное время» и «Фоул игл» в учение «Ки ризолв» и «Фоул игл», а совместные военные учения «Ыльчжи фокус ленз» – в «Ыльжи фридом гардиан». И более усиленно вели военные учения.

Для этих военных учений они мобилизуют большой контингент агрессивных вооруженных сил с такими стратегическими видами оружия, как атомные авианосцы и подлодки, стратегические бомбардировщики, даже привлекают войска стран, участников корейской войны (1950 – 1953 гг.).

Вместе с тем США постепенно наращивали сферу применения санкций против КНДР.

Начиная с «закона о торговле с враждебным государством», принятого вместе с развязыванием корейской войны в середине прошлого века, они приняли более десятков законов об сепаратных санкциях против КНДР.

Лишь за последние годы США приняли меры по санкциям, включая «закон о санкциях и усилении политики в отношении Северной Кореи в 2016 году», «исполнительный приказ по санкциям против КНДР».

Одновременно они принудили ООН принять «резолюции о санкциях» №№ 1695, 1718, 1874, 2094, 2270, 2321, 2356, 2371, и тем самым яростно пытаются лишить нашу Республику суверенитета, права на существование, права на развитие.

Более того, втягивая и соседние страны Кореи, намереваются во что бы то ни стало сломить КНДР.

Но обстановка развивается не так, как желают американцы.

В прошлом году английские агентство Рейтер и газета «Индепендент», а также газеты, агентства, радио западных стран сообщили, что, невзирая на жестокие санкции, экономика Кореи растет, особенно тот факт, что в 2016 году рост экономики достиг самого высокого рекорда за последние годы, удивил весь мир, за последние месяцы Корея несколько раз провела испытательный запуск ракет, достигающих США, овладела техникой оснастить ракеты ядерными боего-

ловками, в марте 2016 года, когда была принята самая жестокая «резолюция о санкциях» СБ ООН, объем внешней торговли Кореи не сократился, а, наоборот, увеличился, так что обнаружена беспомощность санкций ООН и сомневаются в эффективности санкций против КНДР.

И в последнее время бывшие высокопоставленные лица США утверждают, что администрация Трампа пытается решить «ядерный вопрос Северной Кореи» санкциями и нажимом, но более 20-летнее противоборство между США и КНДР показывает, что таким способом не было достигнуто ничего, и что «Ни какими жесточайшими санкциями невозможно поставить на колени Корею».

Бывший помощник президента по национальной безопасности Райс, бывший глава национального разведывательного агентства Клаппер, бывший глава американской делегации на шестисторонних переговорах Кристофер Хилл и другие высокопоставленные лица бывших администраций говорили, что США оказались в положении, заставляющем их молчаливо признать владение ядерным оружием Северной Кореи, как признали ядерное оружие бывшего СССР.

Начальник Дипломатического общества США Хасс, считающийся «дипломатическим учителем» Трампа, сказал, что теперь нет другого пути, так как необходимо признать ядерное оружие Северной Кореи.

Агентства CNN и АП, газета «Нью-Йорк таймс» и другие главные СМИ США сообщили: После успешного испытательного взрыва водородной бомбы Северной Кореи в самих США высказывается мнение, что пришла пора признать владение ядерным оружием Северной Кореи.

В любой игре есть исход.

О настоящей обстановке противоборства между США и КНДР директор Института научной международной безопасности США и другие эксперты сказали: «игра кончилась, выиграла Северная Корея».

Эксперты по корейскому вопросу утверждают: «Только дураковатая администрация Трампа может пытаться санкциями привести к изменению политики Кореи, ядерное оружие Кореи нельзя уничтожить, военные действия являются безрассудным риском и в условиях повышения способности ядерного нападения Кореи могут привлечь беду, выбором являются проведение переговоров с Кореей и вывод американских войск из региона Северо-Восточной Азии».

Администрации Трампа следует серьезно внимать этот совет и немедленно изменить политику в отношении КНДР.

Ким Е Рён

Возгласы патриотической борьбы 7 февраля

70 лет тому назад, 7 февраля 1948 года южнокорейский народ развернул антиамериканскую борьбу против въезда в Южную Корею «временной комиссии ООН по Корее», сфабрикованной США.

Тогда Корея была разделена на Север и Юг из-за происков США.

США, стремящиеся к мировому господству, в сентябре 1945 года оккупировали Южную Корею, чтобы захватить Корею, находящуюся на стратегически важном месте.

В 1947 году они, притащив вопрос о Корее в ООН, состряпали «временную комиссию ООН по Корее» из их стран-сателлитов и привели ее в Южную Корею 8 января 1948 года.

Этим США замышляли сфабриковать сепаратное правительство в Южной Корее, чтобы упрочить и увековечить свой генерал-губернаторский режим в другой форме.

Корейская нация развернула активную борьбу против вхождения «временной комиссии ООН по Корее» в Южную Корею.

Рабочие Кёнсонской текстильной фабрики и других заводов в Ёндынпхо, заявив: «Этот момент, когда судьба страны находилась в опасности, требует от нас, рабочих, мужественно встать на борьбу», приступили к забастовке.

Начатая с забастовки рабочих в Ёндынпхо борьба распространялась в Рёнсан и другие районы города Сеула и в район Инчхона, а 7 февраля она охватила все районы Южной Кореи, включая более 40 городов – Сеул, Тэчжон, Мокпхо, Пусан, Инчхон и др.

В этой всеобщей забастовке участвовали более 80 тысяч рабочих из сотен заводов и фабрик, железной дороги, связи и других отраслей. Забастовщики при активной поддержке населения Сеула и других городов также проводили демонстрацию и совершали налет на полицейские учреждения.

На борьбу рабочих откликались крестьяне. 7 февраля крестьяне уездов Хамчхон, Ванчжу и Кимчже нападали на полицейские участки и развернули факельную демонстрацию и разных форм борьбу, что нанесло большой удар врагам.

И учащаяся молодежь развернула забастовку и демонстрацию. 13 февраля она, взяв в руках плакат «Против въезда в страну “временной комиссии ООН по Корее”» и выкрикивая лозунг, шествовала с парка Тхапдон, по проспекту Чонро и улице Намдэмун города Сеула и мужественно боролась с марионеточными полицейскими.

С начала борьба проводилась в массовом масштабе.

Только 7 февраля патриотически настроенные южнокорейцы напали и разрушали 26 марионеточных полицейских учреждений, разрушали 61 паровоз, 27 средств связи, многие мосты и дороги и срезали телеграфно-телефонные проводы в 83 пунктах.

Патриотическая борьба 7 февраля нанесла большой удар США и проамериканским силам, ясно показала непоколебимую волю южнокорейского народа.

С тех пор прошло 70 лет, по сей день продолжаются страдания от разъединения страны американскими империалистами.

Сегодня достигли предела отчаянные попытки США занять Корейский полуостров, расположенный на важном месте в геологическом отношении.

Трамп извергает истеричный вопль о «полном разгроме» нашей Республики, на что не осмеливался никто из бывших президентов США, и каждый раз, когда КНДР принимает меры по укреплению самозащитных ядерных вооружений, заявлял об «огне и гневе» и «готовности к войне», даже об уничтожении 25-миллионного населения нашей Республики.

Его заявление «если вспыхнет война, то будет проходить на Корейском полуострове, если умрут тысячи, то тоже будут там» возмущает южнокорейцев.

США, принудив южнокорейские власти ввезти THAAD в Южную Корею, превратили Корейский полуостров в арену острых столкновений окружающих стран, заставляют Южную Корею купить американское новейшее оружие и систему ПРО стоимостью в несколько млрд. долларов и требуют от Южной Кореи увеличить расходы в оборону и терпеть убытки по вопросу «соглашения о свободной торговле».

Спустя 70 лет нисколько не изменились ненасытность и нахальность США.

Поэтому южнокорейцы развертывают во всех районах Южной Кореи массовую антитрамповскую антиамериканскую борьбу, выкрикивая «Покончим с маньяком войны Трампом!»

Они говорят, что народ, приведя к победе борьбу с зажженными свечами, желал власти народа и мира на Корейском полуострове, и остро осуждают низкопоклоннические и предательские поступки южнокорейских властей.

Сегодня всю Южную Корею охватывает активная массовая борьба с зажженными свечами против США.

Возгласы, прозвучавшие 70 лет назад, снова потрясают Южную Корею.

Ким Иль Рён

Южнокорейский народ проводит борьбу за мир на Корейском полуострове и против войны, выкрикивая антитрамповский лозунг.

Бесстыдство японских политиканов

Как известно, в прошедшем веке Япония, добиваясь «сопроцветания великой Восточной Азии», сделала Корейский полуостров плацдармом для захвата всей Азии и совершила безмерные тяжелые преступления.

В Корее она более 40 лет причинила ее народу неизмеримые моральные и материальные страдания. В частности, превратила более 200 тысяч корейских женщин в сексуальных рабынь японской армии.

Японские политиканы всячески пытаются отрицать это тягчайшее преступление против человеческой морали и, более того, оскорбляют этих женщин.

Японский генеральный консул в Атланте штата Джорджии США оскорбил женщин, превращенных в сексуальных рабынь японской армии, что вызвало возмущение у международной общественности. Он в интервью для местной газеты сказал: «нет доказательства о том, что во время Второй мировой войны японская армия превратила корейских и других женщин в сексуальных рабынь» и что они не были насильно увезены, а являлись «проститутками».

Правые силы бесстыдно утверждают: «история “походного борделя” – история туалетов», «были добровольные поступки ради денег». Все эти болтовни еще раз показывают никогда не изменяющееся бесстыдство Японии.

Японские политиканы, отрицая совершенное организованно и силой властей дело с сексуальными рабынями, пытаются исказить историю агрессивной войны и увернутся от возмещения за учиненные ущербы.

В истории было много агрессивных войн, но не было такого случая, когда для удовлетворения полового влечения солдат организованно, насильно, соблазном и хищением увозили женщин других стран на поле боев и заставили им нечеловеческий удел сексуальных рабынь.

И в эпоху современной цивилизации в Японии сохраняется такая пошлость, когда женщины считаются только орудием для удовлетворения животной похоти, игрушкой для развратников.

По подсчетам деятелей по вопросу прав человека, с начала 1980-х годов в Японии 500 тысяч – 1 млн. женщин стали сексуальными рабынями, а приехавшие из Азии, Восточной Европы, Латинской Америки и других регионов многие иностранные женщины вынуждены продолжать существование проституцией.

В центре Токио существует притон самых старых в мире проституток, в этой стране частыми являются случаи насилия над женщиной. Поэтому неслучайна нравственная пошлость японцев, не испытывающих стыд за свои преступления.

Такая господствующая в Японии аморальная атмосфера связана с поведением Японии, отказывающейся возместить ущербы, учиненные по делу сексуальных рабынь.

В южном районе США установлено первое изваяние «девочки мира», в разных странах Азии и Европы развертывается активная деятельность за внесение в список всемирного наследия ЮНЕСКО материалов о превращении Японией женщин в сексуальных рабынь.

В последнее время обнаружен официальный документ японского правительства, доказывающий, что это преступление против человеческой морали было совершено организованно властями.

В этом документе, отправленном в МВД в 1937 году начальником полицейского управления префектуры Вакаяма, отмечается, что по приказу японской армии 3 японца в районе Данебари «соблазном» увели корейских женщин в «походные бордели» японской армии. Стало известно, что в этом районе жило много корейских женщин, привезенных туда по трудовой повинности. Таким образом, преступление Японии, насильно уводившей и превратившей корейских женщин в сексуальных рабынь, было подтверждено впервые официальным документом японского правительства.

В этом документе слово «соблазном» повторяется два раза.

Это показывает, что невиданное серьезное нарушение прав человека было совершено японскими властями организованно и планомерно, и осуждает моральную низость японских политиканов, которые по сей день оскорбляют их жертвы «проститутками» и пытаются увернуться от обязанности возместить учиненные ущербы.

Они же нисколько не испытывают стыд за свои преступные деяния, и нет гарантия, что ими же не повторятся то же.

Ким Хён Чжу

Буддийский храм Анбуль

Буддийский храм Анбуль в селе Тонхын уезда Кымя провинции Южный Хамгён является одним из памятников истории, показывающих превосходное зодчество и художественный талант корейского народа.

Внутри павильона Кыкракбо.

Он находится в 4 км к северу от центра села Тонхын.

Храмовый комплекс, состоящий из 7 зданий с павильоном Кыкракбо в центре, был построен в 1393 году. После сгорел и был перестроен в 1843 году.

Павильон Кыкракбо имеет двускатную крышу с двойной стрехой. Длина его передней стороны – 9, 89 м, боковой стороны – 7, 52 м.

В нем установлено изваяние Будды Амитабха, управляющей райскими землями, и совершался религиозный обряд. Сохраняются статуя Будды, рисунок на стене на буддийскую тему, украшенный рельефами и росписью паланкин Будды, барабан, колокол и другие вещи для совершения разных обрядов.

Его внешность и внутренность красиво расписаны.

В частности, на потолке изображен журавль с веткой с персиком в клюве, что является редким рисунком, который трудно встретить в других храмах.

Это здание является не большим, но отличается его изящностью.

У храма растет кымяское гинкго, которому более 2 120 лет.

Это дерево умножает пейзаж буддийского храма Анбуль и его окрестности.

Ким Е Рён